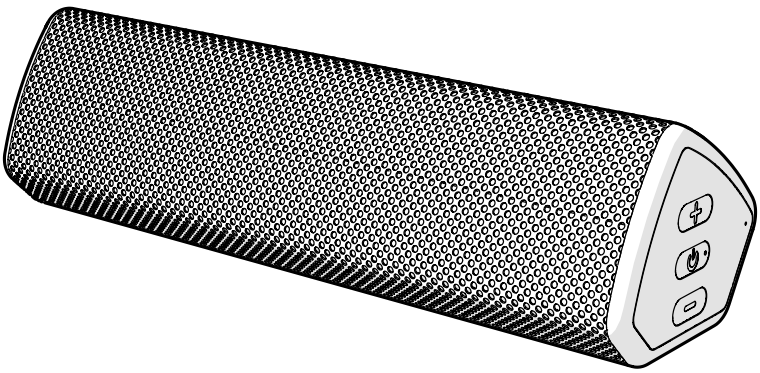
Bluetooth® speaker

with big dynamic RGB LED lights

SPBT2006BK



ned.is/spbt2006bk

FR

EN Quick start guide 3

DE Kurzanleitung 7

FR Guide de démarrage rapide 12

NL Snelstartgids 17

IT Guida rapida all'avvio 21

ES Guía de inicio rápido 26

PT Guia de iniciação rápida 30

SV Snabbstartsguide 34

FI Pika-aloitusopas 39

NO Hurtigguide 43

DA Vejledning til hurtig start 47

HU Gyors beüzemelési útmutató 51

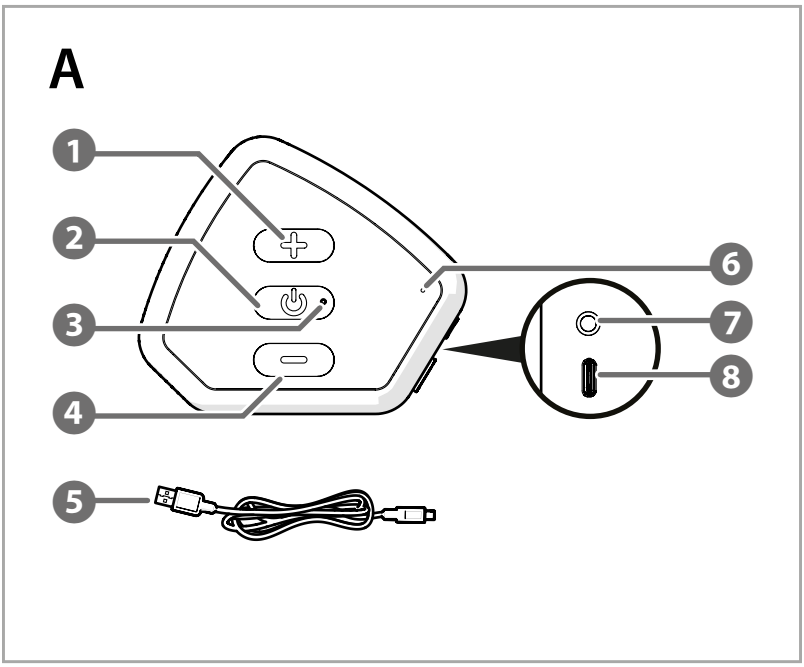
PL Przewodnik Szybki start 55

EL Οδηγός γρήγορης εκκίνησης 60

SK Rýchly návod 64

CS Rychlý návod 69

RO Ghid rapid de iniţiere 73



EN **Quick start guide**

Bluetooth® speaker

SPBT2006BK

For more information see the extended manual online: **ned.is/spbt2006bk**

Intended use

This product is intended to stream audio via Bluetooth® or an audio cable.
The product is intended for indoor use only.
Any modification of the product may have consequences for safety, warranty and proper functioning.
The product is not intended for professional use.

Main parts (image **A**)

1. Volume up / next track button
2. Power button
3. Indicator LED
4. Volume down / previous track button
5. USB – USB-C charging cable
6. Microphone
7. AUX port
8. USB-C charging port

Safety instructions

⚠ WARNING

- Ensure you have fully read and understood the instructions in this document before you install or use the product. Keep the packaging and this document for future reference.
- Only use the product as described in this document.
- Do not drop the product and avoid bumping.
- Do not open the product, there are no user serviceable parts inside.
- This product may only be serviced by a qualified technician for maintenance to reduce the risk of electric shock.
- Do not expose the product to water or moisture.
- The charger must only be plugged into an earthed socket-outlet.
- Do not leave a battery on prolonged charge when not in use.
- Stop the charging process if the product gets too warm.
- Only power the product with the voltage corresponding to the markings on the product.
- Disconnect the product from the power source and other equipment if problems occur.
- Do not immerse the product in water.
- Do not charge when the product is wet.
- Do not dismantle, open or shred cells or batteries.
- Do not expose cells or batteries to heat or fire. Avoid storage in direct sunlight.
- Do not expose the product to direct sunlight, naked flames or heat.
- Do not subject cells or batteries to mechanical shock.
- Disconnect the product from the electrical outlet and other equipment if problems occur.
- Only use the provided USB charging cable.

Switching the product on/off

1. Press and hold the power button **A**2 to switch on the product.

The product automatically enters Bluetooth® pairing mode.

2. Press and hold the power button **A**2 to switch off the product.

ⓘ The product automatically switches off after 10 minutes of inactivity.

Charging the product

ⓘ The product is delivered with a partially charged battery. For optimal battery life, fully charge the battery before first use.

You can charge the product in two ways.

1. Plug the USB-C connector of the USB - USB-C charging cable **A**5 into the USB-C charging port **A**8.
2. Plug the other end of the USB – USB-C charging cable **A**5 into a 5V/1A USB adapter (not provided).
3. Plug the USB adapter into a power outlet.

For charging via the USB charging cable:

1. Plug the USB-C connector of the USB - USB-C charging cable **A**5 into the USB-C charging port **A**8.
2. Plug the other end of the USB – USB-C charging cable **A**5 into a 5V/1A power source.

ⓘ A PC is a usable power source for example.

ⓘ When the battery is low the speaker emits the voice alert "Please charge".

Playing music from a Bluetooth® audio source

1. Switch on the product.

The product automatically enters Bluetooth® mode.

2. Activate Bluetooth® on your audio source and connect with the product (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A3** lights up continuously to indicate pairing is successful.

3. Play music from a Bluetooth® connected audio source.

Playing music from an AUX audio source

1. Switch on the product.
2. Plug a 3.5 mm audio cable (not included) into the AUX port **A7**.
3. Plug the other end of the 3.5 mm audio cable into your audio source.

ⓘ Bluetooth is deactivated when you use a different audio source.

Controlling the music

- Press the volume up / next track button **A1** or the volume down / previous track button **A4** to skip between tracks.
- Press and hold the volume up / next track button **A1** or the volume down / previous track button **A4** to control the volume.
- Press the power button **A2** to pause the music or to resume playback.

RGB lights

Double press the power button **A2** to switch on the light, to cycle between different light modes, or to switch off the RGB light.

Disposal

The product is designated for separate collection at an appropriate collection point. Do not dispose of the product with household waste.

For more information, contact the retailer or the local authority responsible for the waste management.

Declaration of Conformity

We, Nedis B.V. declare as manufacturer that the product SPBT2006BK from our brand Nedis®, produced in China, has been tested according to all relevant CE standards and regulations and that all tests have been passed successfully. This includes, but is not limited to the RED 2014/53/EU regulation.

The complete Declaration of Conformity (and the safety datasheet if applicable) can be found and downloaded via:
nedis.com/SPBT2006BK#support

DE **Kurzanleitung**

Bluetooth® -Lautsprecher

SPBT2006BK

Weitere Informationen finden Sie in der erweiterten Anleitung online:
ned.is/spbt2006bk

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist zum Streamen von Audiosignalen über Bluetooth® oder ein Audiokabel vorgesehen. Das Produkt ist nur zur Verwendung innerhalb von Gebäuden gedacht.
Jegliche Modifikation des Produkts kann Folgen für die Sicherheit, Garantie und ordnungsgemäße Funktionalität haben.

Das Produkt ist nicht für den professionellen Einsatz gedacht.

Hauptbestandteile (Abbildung **A**)

1. Lautstärke erhöhen / nächster Titel Taste
2. Ein/Aus-Taste
3. Anzeige-LED
4. Lautstärke verringern / vorheriger Titel Taste
5. USB – USB-C Ladekabel
6. Mikrofon
7. AUX-Anschluss
8. USB-C-Ladeanschluss

Sicherheitshinweise

⚠ WARNUNG

- Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in diesem Dokument vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder verwenden. Heben Sie die Verpackung und dieses Dokument zum späteren Nachschlagen auf.
- Verwenden Sie das Produkt nur wie in diesem Dokument beschrieben.
- Lassen Sie das Produkt nicht herunterfallen und vermeiden Sie Kollisionen.
- Öffnen Sie das Produkt nicht. Es befinden sich keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Inneren.
- Dieses Produkt darf nur von einem ausgebildeten Techniker gewartet werden, um die Gefahr eines Stromschlags zu reduzieren.
- Setzen Sie das Produkt keinem Wasser oder Feuchtigkeit aus.
- Das Ladegerät darf nur an eine geerdete Steckdose angeschlossen werden.
- Lassen Sie eine Batterie bei Nichtgebrauch nicht über einen längeren Zeitraum laden.
- Unterbrechen Sie den Ladevorgang, wenn das Produkt zu warm wird.

- Betreiben Sie das Produkt nur mit der auf der Kennzeichnung auf dem Produkt angegebenen Spannung.
- Trennen Sie das Produkt von der Stromquelle und anderer Ausrüstung, falls Probleme auftreten.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser.
- Laden Sie das Gerät nicht auf, wenn es nass ist.
- Batterien oder Akkus dürfen nicht zerlegt, geöffnet oder zerstört werden.
- Setzen Sie Akkus oder Batterien keiner Hitze oder Feuer aus. Vermeiden Sie die Lagerung in direktem Sonnenlicht.
- Setzen Sie das Produkte keiner direkten Sonneneinstrahlung, offenen Flammen oder Hitze aus.
- Setzen Sie Zellen oder Batterien keinen mechanischen Stößen aus.
- Trennen Sie das Produkt vom Stromanschluss und anderer Ausrüstung, falls Probleme auftreten.
- Verwenden Sie nur das mitgelieferte USB-Ladekabel.

Ein-/Ausschalten des Produkts

1. Halten Sie die Ein/Aus-Taste **A** 2 gedrückt, um das Produkt einzuschalten.

Das Produkt schaltet automatisch in den Bluetooth®-Kopplungsmodus.

2. Halten Sie die Ein/Aus-Taste **A** 2 gedrückt, um das Produkt auszuschalten.

ⓘ Das Produkt schaltet sich automatisch nach 10 Minuten Inaktivität aus.

Laden des Produkts

ⓘ Das Produkt wird mit einer teilweise geladenen Batterie geliefert. Für eine optimale Batterielebensdauer laden Sie den Akku vor der ersten Verwendung vollständig auf.

Sie können das Produkt auf zwei Arten aufladen.

1. Stecken Sie den USB-C Anschluss des USB-USB C-Ladekabels **A**5 in den USB-C-Ladeanschluss **A**8.
2. Verbinden Sie das andere Ende des USB – USB-C-Ladekabels **A**5 mit einem 5V/1A USB-Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten).
3. Stecken Sie den USB-Adapter in eine Steckdose.

Zum Laden über das USB-Ladekabel:

1. Stecken Sie den USB-C Anschluss des USB-USB C-Ladekabels **A**5 in den USB-C-Ladeanschluss **A**8.
2. Verbinden Sie das andere Ende des USB – USB-C-Ladekabels **A**5 mit einer 5V/1A-Stromquelle.

ⓘ Ein PC ist zum Beispiel eine brauchbare Stromquelle.

ⓘ Wenn die Batterieladung niedrig ist, gibt der Lautsprecher die Warnansage „Bitte aufladen“ aus.

Wiedergabe von Musik von einer Bluetooth®-Audioquelle

1. Schalten Sie das Produkt ein.

Das Produkt schaltet automatisch in den Bluetooth®-Modus.

2. Aktivieren Sie nun Bluetooth® an Ihrer Audioquelle und verbinden Sie diese mit dem Produkt (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A**3 leuchtet kontinuierlich, um anzuzeigen, dass die Kopplung erfolgreich war.

3. Spielen Sie Musik auf einem per Bluetooth® verbundenen Audiogerät ab.

Wiedergabe von Musik von einer AUX-Audioquelle

1. Schalten Sie das Produkt ein.
2. Stecken Sie ein 3,5-mm-Stereokabel (nicht im Lieferumfang enthalten) in den AUX-Anschluss **A**7.
3. Stecken Sie das andere Ende des 3,5-mm-Audiokabels in Ihre Audioquelle.

ⓘ Bluetooth ist deaktiviert, wenn Sie eine andere Audioquelle verwenden.

Musikwiedergabe steuern

- Drücken Sie die Lautstärke erhöhen / Nächster Titel-Taste **A**1 oder die Lautstärke verringern / Vorheriger Titel-Taste **A**4 gedrückt, um zwischen den Titeln zu springen.
- Halten Sie die Lautstärke erhöhen / Nächster Titel-Taste **A**1 oder die Lautstärke verringern / Vorheriger Titel-Taste **A**4 gedrückt, um die Lautstärke zu regeln.
- Drücken Sie die Ein/Aus-Taste **A**2, um die Musik zu pausieren oder die Wiedergabe wieder aufzunehmen.

RGB-Beleuchtung

Drücken Sie die Ein/Aus-Taste **A**2 zweimal, um die Beleuchtung einzuschalten, um zwischen verschiedenen Leuchtmodi zu wechseln oder um die RGB-Beleuchtung auszuschalten.

Entsorgung

Dieses Produkt muss an einer entsprechenden Sammelstelle zur Entsorgung abgegeben werden.
Entsorgen Sie das Produkt nicht mit dem Haushaltsabfall.
Weitere Informationen erhalten Sie beim Verkäufer oder der für die Abfallwirtschaft verantwortlichen örtlichen Behörde.

Konformitätserklärung

Wir, Nedis B.V., erklären als Hersteller, dass das Produkt SPBT2006BK unserer Marke Nedis®, produziert in China, nach allen geltenden CE-Standards und Vorschriften getestet wurde und alle diese Tests erfolgreich bestanden hat. Dies gilt unter anderem auch für die Richtlinie RED 2014/53/EU.

Die vollständige Konformitätserklärung (und das Sicherheitsdatenblatt, falls zutreffend) steht zum Download zur Verfügung unter:
nedis.de/SPBT2006BK#support

FR **Guide de démarrage rapide**

Enceinte Bluetooth®

SPBT2006BK

Pour plus d'informations, consultez le manuel détaillé en ligne :
ned.is/spbt2006bk

Utilisation prévue

Ce produit est destiné à diffuser du contenu sonore via Bluetooth® ou un câble audio.
Le produit est prévu pour un usage intérieur uniquement.
Toute modification du produit peut avoir des conséquences sur la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.
Le produit n'est pas destiné à un usage professionnel.

Pièces principales (image **A**)

1. Bouton d'augmentation du volume / morceau suivant
2. Bouton d'alimentation
3. LED d'indication
4. Bouton de réduction du volume / morceau précédent
5. Câble de charge USB – USB-C

6 Microphone
7 Port AUX
8 Port de charge USB-C

Consignes de sécurité

⚠ AVERTISSEMENT

- Assurez-vous d'avoir entièrement lu et compris les instructions de ce document avant d'installer ou d'utiliser le produit. Conservez l'emballage et le présent document pour référence ultérieure.
- Utilisez le produit uniquement comme décrit dans le présent document.
- Ne pas laisser tomber le produit et éviter de le cogner.
- N'ouvrez pas le produit, il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.
- Ce produit ne peut être réparé que par un technicien qualifié afin de réduire les risques d'électrocution.
- Ne pas exposer le produit à l'eau ou à l'humidité.
- Le chargeur ne doit être branché que sur une prise secteur mise à la terre.
- Ne pas laisser une batterie en charge prolongée lorsque vous ne l'utilisez pas.
- Arrêtez le processus de charge si le produit devient trop chaud.
- N'alimentez le produit qu'avec la tension correspondant aux inscriptions figurant sur le produit.
- Débranchez le produit de la source d'alimentation et tout autre équipement en cas de problème.
- Ne pas immerger le produit dans l'eau.
- Ne pas charger le produit lorsqu'il est humide.
- Ne pas démonter, ouvrir ou déchiqueter les piles ou les batteries.
- Ne pas exposer des piles ou des batteries à la chaleur ou au feu. Évitez tout stockage à la lumière directe du soleil.

- N'exposez pas le produit aux rayons directs du soleil, aux flammes ou à la chaleur.
- Ne pas soumettre les piles ou les batteries à des chocs mécaniques.
- Débrancher le produit de la prise secteur et de tout autre équipement en cas de problème.
- Utilisez uniquement le câble de charge USB fourni.

Mise sous / hors tension du produit

1. Appuyez et maintenez le bouton d'alimentation **A2** pour mettre le produit en marche.

Le produit passe automatiquement en mode appairage Bluetooth®.

2. Appuyez et maintenez le bouton d'alimentation **A2** pour arrêter le produit.

ⓘ Le produit se met automatiquement hors tension au bout de 10 minutes d'inactivité.

Charger le produit

ⓘ Le produit est livré avec une batterie partiellement chargée. Pour une durée de vie optimale de la batterie, chargez complètement la batterie avant la première utilisation.

Vous pouvez charger le produit de deux manières.

1. Branchez le connecteur USB-C du câble de charge USB - USB-C **A5** dans le port de charge USB-C **A8**.
2. Branchez l'autre extrémité du câble de charge USB-USB-C **A5** dans un adaptateur USB 5 V/1 A (non inclus).
3. Branchez l'adaptateur USB dans une prise de courant.

Pour effectuer une charge via le câble de charge USB :

1. Branchez le connecteur USB-C du câble de charge USB - USB-C **A5** dans le port de charge USB-C **A8**.

2. Branchez l'autre extrémité du câble de charge USB – USB-C **A5** dans une source d'alimentation 5 V/1 A.

ⓘ Un PC est une source d'alimentation approprié par exemple.

ⓘ Lorsque la batterie est déchargée, le haut-parleur émet l'alerte vocale « Please charge ».

Diffuser de la musique à partir d'une source audio Bluetooth®

1. Mettre le produit sous tension.

Le produit passe automatiquement en mode Bluetooth®.

2. Activez le Bluetooth® sur votre source audio et connectez-vous au produit (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A3** s'allume fixe pour indiquer que l'appairage a réussi.

3. Diffusez de la musique depuis une source audio Bluetooth® connectée.

Diffuser de la musique à partir d'une source audio AUX

1. Mettre le produit sous tension.
2. Branchez un câble audio de 3,5 mm (non inclus) dans le port auxiliaire **A7**.
3. Branchez l'autre extrémité du câble audio de 3,5 mm sur votre source audio.

ⓘ Le Bluetooth est désactivé lorsque vous utilisez une autre source audio.

Contrôler la musique

- Appuyez sur le bouton d'augmentation du volume/morceau suivant **A1** ou sur le bouton de réduction du volume/morceau précédent **A4** pour passer d'un morceau à l'autre.
- Appuyez et maintenez le bouton d'augmentation du volume/morceau suivant **A1** ou le bouton de

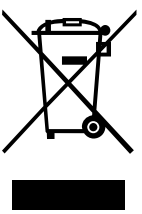
réduction du volume/morceau précédent **A**4 pour contrôler le volume.

- Appuyez sur le bouton d'alimentation **A**2 pour mettre la musique en pause ou reprendre la lecture.

Lampes RVB

Appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation **A**2 pour allumer l'éclairage, pour alterner entre les différents modes d'éclairage ou pour éteindre l'éclairage RVB.

Traitement des déchets



Le produit doit être jeté séparément des ordures ménagères dans un point de collecte approprié. Ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères ordinaires. Pour plus d'informations, contactez le distributeur ou l'autorité locale responsable de la gestion des déchets.

Déclaration de conformité

Nous, Nedis B.V., déclarons en tant que fabricant que le produit SPBT2006BK de notre marque Nedis®, produit en Chine, a été testé conformément à toutes les normes et réglementations CE en vigueur et que tous les tests ont été réussis. Cela inclut, sans toutefois s'y limiter, la directive RED 2014/53/UE.

La Déclaration de conformité complète (et la fiche de sécurité le cas échéant) peut être trouvée et téléchargée via:
nedis.fr/SPBT2006BK#support

Bluetooth® luidspreker

SPBT2006BK

Zie voor meer informatie de uitgebreide handleiding online: **ned.is/spbt2006bk**

Bedoeld gebruik

Dit product is bedoeld om audio te streamen via Bluetooth® of een audiokabel.
Het product is enkel bedoeld voor gebruik binnenshuis.
Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor de veiligheid, garantie en correcte werking.
Het product is niet bedoeld voor professioneel gebruik.

Belangrijkste onderdelen (afbeelding **A**)

1. Knop volume omhoog / volgend nummer
2. Aan-/uitknop
3. LED-controlelampje
4. Knop volume omlaag / vorig nummer
5. USB – USB-C oplaadkabel
6. Microfoon
7. AUX-poort
8. USB-C-oplaadpoort

Veiligheidsvoorschriften

⚠ WAARSCHUWING

- Zorg ervoor dat u de instructies in dit document volledig gelezen en begrepen heeft voordat u het product installeert of gebruikt. Bewaar de verpakking en dit document voor toekomstig gebruik.

- Gebruik het product alleen zoals in dit document beschreven.
- Laat het product niet vallen en voorkom stoten.
- Open het product niet. Er zitten geen onderdelen in die door de gebruiker te onderhouden zijn.
- Dit product mag voor onderhoud alleen worden geopend door een erkend technicus om het risico op elektrische schokken te verkleinen.
- Stel het product niet bloot aan water of vocht.
- De lader mag enkel in een geaard stopcontact worden gevoerd.
- Laat een batterij niet langdurig in opgeladen toestand wanneer deze niet wordt gebruikt .
- Stop het laden als het product te warm wordt.
- Het product mag alleen worden gevoed met de spanning die overeenkomt met de markering op het product.
- Koppel het product los van de voedingsbron en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.
- Het product niet in water onderdompelen.
- Niet opladen als het product nat is.
- Demonteer, open of vernietig cellen of batterijen niet.
- Stel de cellen of batterijen niet bloot aan hitte of vuur. Vermijd opslag in direct zonlicht.
- Stel het product niet bloot aan direct zonlicht, open vuur of hitte.
- Cellen of batterijen niet aan mechanische schokken blootstellen.
- Koppel het product los van het stopcontact en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.
- Gebruik alleen de meegeleverde USB-oplaadkabel.

Het product aan- of uitzetten

1. Houd de 'aan/uit'-knop **A**2 ingedrukt om het product aan te zetten.

Het product schakelt automatisch over naar de Bluetooth®-koppelingsmodus.

2. Houd de aan/uit-knop **A**2 ingedrukt om het product uit te zetten.

ⓘ Na 10 minuten inactiviteit schakelt het product automatisch uit.

Het product opladen

ⓘ Het product wordt met een gedeeltelijk opgeladen batterij geleverd. Voor een optimale levensduur van de batterij moet u de batterij vóór de eerste ingebruikname volledig opladen.

U kunt het product op twee manieren opladen.

1. Sluit de USB-C kabel **A**5 aan op de USB-C poort **A**8 van het oplaadpunt.
2. Steek het andere uiteinde van de USB – USB-C-laadkabel **A**5 in een 5V/1A USB-adapter (niet meegeleverd).
3. Sluit de USB-adapter aan op een stopcontact.

Voor opladen via de USB-oplaadkabel:

1. Sluit de USB-C kabel **A**5 aan op de USB-C poort **A**8 van het oplaadpunt.
2. Steek het andere uiteinde van de USB – USB-C-laadkabel **A**5 in een 5V/1A-voedingsbron.

ⓘ Een pc is bijvoorbeeld een bruikbare energiebron.

ⓘ Als de accu bijna leeg is, geeft de luidspreker de gesproken waarschuwing "Please charge".

Muziek afspelen vanaf een Bluetooth®-geluidsbron

1. Zet het product aan.

Het product gaat automatisch naar de Bluetooth®-modus.

2. Activeer Bluetooth® op uw audiobron en maak verbinding met het product (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A3** gaat branden om aan te geven dat het koppelen gelukt is.

3. Muziek afspelen van een met Bluetooth® verbonden audiobron.

Muziek afspelen van een AUX-audiobron

1. Zet het product aan.
2. Sluit een 3,5 mm audiokabel (niet meegeleverd) aan op de AUX-poort **A7**.
3. Steek het andere uiteinde van de 3,5 mm audiokabel in uw audiobron.

ⓘ Wanneer u een andere audiobron gebruikt wordt Bluetooth gedeactiveerd.

Muziek afspelen

- Druk op de knop volume omhoog / volgend nummer **A1** of de knop volume omlaag / vorig nummer **A4** om tussen nummers te wisselen.
- Houd de knop volume omhoog / volgend nummer **A1** of de knop volume omlaag / vorig nummer **A4** ingedrukt om het volume te regelen.
- Druk op de aan/uit-knop **A2** om de muziek te pauzeren of het afspelen te hervatten.

RGB-lichtjes

Druk tweemaal op de aan/uit-knop **A2** om de verlichting in te schakelen, tussen verschillende lichtmodi te schakelen of de RBG-verlichting uit te schakelen.

Afdanking

Het product is bestemd voor gescheiden inzameling bij een hiertoe aangewezen verzamelpunt. Werp het product niet weg bij het huishoudelijk afval.

Neem voor meer informatie contact op met de detailhandelaar of de lokale overheid die verantwoordelijk is voor het afvalbeheer.

Verklaring van overeenstemming

Wij, Nedis B.V. verklaren als fabrikant dat het product SPBT2006BK van ons merk Nedis®, geproduceerd in China, is getest conform alle relevante CE-normen en voorschriften en dat alle tests met succes zijn doorstaan. Dit omvat, maar is niet beperkt tot de richtlijn RED 2014/53/EU.

De volledige conformiteitsverklaring (en het blad met veiligheidsgegevens indien van toepassing) kan worden gevonden en gedownload via: *nedis.nl/SPBT2006BK#support*

IT **Guida rapida all'avvio**

Altoparlante Bluetooth®

SPBT2006BK

Per maggiori informazioni vedere il manuale esteso online: **ned.is/spbt2006bk**

Uso previsto

Il prodotto è inteso per trasmettere l'audio tramite Bluetooth® o cavo audio.
Il prodotto è inteso solo per utilizzo in interni.
Eventuali modifiche al prodotto possono comportare conseguenze per la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.
Il prodotto non è inteso per utilizzi professionali.

Parti principali (immagine **A**)

1. Pulsante Alza volume/brano successivo
2. Pulsante di accensione
3. Spia LED
4. Pulsante Abbassa volume/brano precedente
5. USB – Cavo di ricarica USB-C
6. Microfono
7. Porta AUX
8. Porta di ricarica USB-C

Istruzioni di sicurezza

⚠ ATTENZIONE

- Assicurarsi di aver letto e compreso pienamente le istruzioni presenti nel documento prima di installare o utilizzare il prodotto. Conservare la confezione e il presente documento per farvi riferimento in futuro.
- Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente documento.
- Non far cadere il prodotto ed evitare impatti.
- Non aprire il prodotto: all'interno non sono presenti parti riparabili dall'utente.
- Il prodotto può essere riparato e sottoposto a manutenzione esclusivamente da un tecnico qualificato per ridurre il rischio di scosse elettriche.
- Non esporre il prodotto all'acqua o all'umidità.
- Il caricabatteria deve essere collegato esclusivamente a una presa dotata di messa a terra.
- Non caricare la batteria in modo prolungato quando non viene utilizzato.
- Interrompere il processo di ricarica se il prodotto diventa troppo caldo.
- Alimentare il prodotto esclusivamente con la tensione corrispondente ai contrassegni sul prodotto.
- Scollegare il prodotto dalla sorgente elettrica e da altre apparecchiature se si verificano problemi.

- Non immergere il prodotto in acqua.
- Non ricaricare quando il prodotto è bagnato.
- Non smontare, aprire o tagliare le celle o le batterie.
- Non esporre le celle o le batterie al calore o al fuoco. Evitare di conservarle alla luce diretta del sole.
- Non esporre il prodotto alla luce diretta del sole, a fiamme libere o al calore.
- Proteggere le celle e le batterie da urti.
- Scollegare il prodotto dalla presa elettrica e da altre apparecchiature se si verificano problemi.
- Utilizzare esclusivamente il cavo di ricarica USB in dotazione.

Accensione/spegnimento del prodotto

1. Tenere premuto il pulsante di accensione **A**2 per accendere il prodotto.

Il prodotto entra automaticamente in modalità di accoppiamento Bluetooth®.

2. Tenere premuto il pulsante di accensione **A**2 per spegnere il prodotto.

ⓘ Il prodotto si spegne automaticamente dopo 10 minuti di inattività.

Ricarica del prodotto

ⓘ Il prodotto viene consegnato con una batteria parzialmente carica. Per una durata ottimale della batteria, caricarla completamente prima del primo utilizzo.

Il prodotto può essere ricaricato in due modi.

1. Collegare il connettore USB-C del cavo di ricarica USB – USB-C **A**5 alla porta di ricarica USB-C **A**8.
2. Inserire l'altra estremità del cavo di ricarica USB – USB-C **A**5 in un adattatore USB da 5V/1A (non incluso).
3. Inserire l'adattatore USB in una presa di corrente.

Ricarica con cavo USB:

1. Collegare il connettore USB-C del cavo di ricarica USB – USB-C **A5** alla porta di ricarica USB-C **A8**.
2. Inserire l'altra estremità del cavo di ricarica USB – USB-C **A5** in una sorgente di alimentazione da 5V/1A.

ⓘ Ad esempio, un PC è una sorgente di alimentazione utilizzabile.

ⓘ Quando il livello della batteria è basso, la cassa emette l'avviso vocale "Please charge".

Riproduzione della musica da una sorgente audio Bluetooth®

1. Accendere il prodotto.

Il prodotto entra automaticamente in modalità Bluetooth®.

2. Attivare il Bluetooth® sulla sorgente audio e collegarla al prodotto (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A3** diventa fissa a indicare che l'accoppiamento è riuscito.

3. Riprodurre musica da una sorgente audio collegata tramite Bluetooth®.

Riprodurre musica da una sorgente audio AUX

1. Accendere il prodotto.
2. Inserire un cavo audio da 3,5 mm (non incluso) nella porta AUX **A7**.
3. Inserire l'altra estremità del cavo audio da 3,5 mm nella propria sorgente audio.

ⓘ Il Bluetooth si disattiva quando si utilizza una sorgente audio diversa.

Controllo della musica

- Premere il pulsante Alza volume/brano successivo **A1** o il pulsante Abbassa volume/brano precedente **A4** per passare da un brano all'altro.

- Tenere premuto il pulsante Alza volume/brano successivo **A**1 o il pulsante Abbassa volume/brano precedente **A**4 per regolare il volume.
- Premere il pulsante di accensione **A**2 per interrompere la musica o per riprendere la riproduzione.

Luci RGB

Premere due volte il pulsante di accensione **A**2 per accendere la luce, passare da una modalità luminosa all'altra o spegnere la luce RBG.

Smaltimento

Questo prodotto è soggetto a raccolta differenziata nei punti di raccolta appropriati. Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici.

Per maggiori informazioni, contattare il rivenditore o le autorità locali responsabili per la gestione dei rifiuti.

Dichiarazione di conformità

Noi sottoscritti, Nedis B.V., dichiariamo, in quanto fabbricanti, che il prodotto SPBT2006BK con il nostro marchio Nedis®, prodotto in Cina, è stato collaudato ai sensi di tutte le norme e i regolamenti CE pertinenti e che tutti i collaudi sono stati superati con successo. Questo include, senza esclusione alcuna, la normativa RED 2014/53/UE.

La Dichiarazione di conformità completa (e le schede di sicurezza, se applicabili) sono disponibili e possono essere scaricate da:
nedis.it/SPBT2006BK#support

ES **Guía de inicio rápido**

Altavoz Bluetooth®

SPBT2006BK

Para más información, consulte el manual ampliado en línea: **ned.is/spbt2006bk**

Uso previsto por el fabricante

Este producto está diseñado para transmitir audio a través de Bluetooth® o un cable de audio.
El producto está diseñado únicamente para uso en interiores.
Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.
El producto no está diseñado para un uso profesional.

Partes principales (imagen **A**)

1. Botón subir volumen/pista siguiente
2. Botón de encendido
3. Indicador LED
4. Botón bajar volumen/pista anterior
5. USB – cable de carga USB-C
6. Micrófono
7. Puerto AUX
8. Puerto de carga USB-C

Instrucciones de seguridad

⚠ ADVERTENCIA

- Asegúrese de que ha leído y entendido completamente las instrucciones en este documento antes de instalar o utilizar el producto. Guarde el embalaje y este documento para futuras consultas.
- Utilice el producto únicamente tal como se describe en este documento.
- No deje caer el producto y evite que sufra golpes.

- No abra el producto, no existen piezas en el interior que puedan ser reparadas por el usuario.
- Este producto solo puede recibir servicio de un técnico cualificado para su mantenimiento para así reducir el riesgo de descargas eléctricas.
- No exponga el producto al agua o a la humedad.
- El cargador solo debe enchufarse a una toma de corriente con puesta a tierra.
- No deje una batería en carga prolongada cuando no esté en uso.
- Detenga el proceso de carga si el producto se calienta demasiado.
- Conecte el producto solamente con la tensión correspondiente a las marcas en el mismo.
- Desconecte el producto de la fuente de corriente y de otros equipos si surgen problemas.
- No sumerja el producto en agua.
- No cargue el producto si está mojado.
- No desmonte, abra ni triture pilas o baterías.
- No exponga las pilas o baterías al calor o al fuego. Evite el almacenamiento bajo luz solar directa.
- No exponga el producto a la luz solar directa, a llamas abiertas ni al calor.
- No someta las pilas o baterías a golpes mecánicos.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de otros equipos si surgen problemas.
- Utilice solamente el cable de carga USB proporcionado.

Cómo encender/apagar el producto

1. Mantenga pulsado el botón de encendido **A** 2 para encender el producto.

El producto entra automáticamente en el modo de emparejamiento vía Bluetooth®.

2. Mantenga pulsado el botón de encendido **A** 2 para apagar el producto.

ⓘ El producto se apaga automáticamente después de 10 minutos de inactividad.

Cómo cargar el producto

ⓘ El producto se entrega con una batería parcialmente cargada. Para una duración óptima de la batería, cárguela por completo antes de utilizarla por primera vez.

Puede cargar el producto de dos formas.

1. Conecte el conector USB-C del cable de carga USB - USB-C **A**5 al puerto de carga USB-C **A**8.
2. Enchufe el otro extremo del cable de carga USB – USB-C **A**5 a un adaptador USB 5V/1A (no incluido).
3. Enchufe el adaptador USB a una toma de corriente.

Carga mediante el cable de carga USB:

1. Conecte el conector USB-C del cable de carga USB - USB-C **A**5 al puerto de carga USB-C **A**8.
2. Enchufe el otro extremo del cable de carga USB – USB-C **A**5 a una fuente de alimentación 5V/1A.

ⓘ Un PC es una fuente de alimentación utilizable, por ejemplo.

ⓘ Cuando el nivel de batería es bajo, el altavoz emite una alerta por voz que indica "Please charge".

Reproducción de música de una fuente de audio Bluetooth®

1. Encienda el producto.

El producto pasa automáticamente al modo Bluetooth®.

2. Active Bluetooth® en su fuente de audio y conecte con el producto (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A**3 se ilumina fijo para indicar que el emparejamiento se ha realizado con éxito.

3. Reproduzca música de una fuente de audio conectada por Bluetooth®.

Reproducción de música de una fuente de audio AUX

1. Encienda el producto.
2. Enchufe un cable de audio de 3,5 mm (no incluido) en el puerto AUX **A**7.
3. Enchufe el otro extremo del cable de audio de 3,5 mm a su fuente de audio.

ⓘ Bluetooth está desactivado si utiliza una fuente de audio diferente.

Controlar la música

- Pulse el botón de subir volumen/pista siguiente **A**1 o el botón de bajar volumen/pista anterior **A**4 para pasar de una pista a otra.
- Mantenga pulsado el botón de subir volumen/pista siguiente **A**1 o el botón de bajar volumen/pista anterior **A**4 para controlar el volumen.
- Pulse el botón de encendido **A**2 para pausar la música o reanudar la reproducción.

Luces RGB

Pulse dos veces el botón de encendido **A**2 para encender la luz, para alternar entre los distintos modos de luz o para apagar la luz RGB.

Eliminación

El producto está diseñado para desecharlo por separado en un punto de recogida adecuado. No se deshaga del producto con la basura doméstica.

Para obtener más información, póngase en contacto con el vendedor o la autoridad local responsable de la eliminación de residuos.

Declaración de conformidad

Nosotros, Nedis B.V., declaramos como fabricante que el producto SPBT2006BK de nuestra marca Nedis®,

producido en China, ha sido probado de acuerdo con todas las normas y regulaciones relevantes de la CE y que se han superado todas las pruebas con éxito. Esto incluye, entre otras, la directiva europea sobre equipos radioeléctricos RED 2014/53/UE.

La declaración de conformidad completa (y la hoja de datos de seguridad, si procede) se puede encontrar y descargar en:
nedis.es/SPBT2006BK#support

PT Guia de iniciação rápida

Altifalante Bluetooth®

SPBT2006BK

Para mais informações, consulte a versão alargada do manual on-line:
ned.is/spbt2006bk

Utilização prevista

Este produto destina-se a transmitir áudio através de Bluetooth® ou de um cabo de áudio.
O produto destina-se apenas a utilização em interiores.
Qualquer alteração do produto pode ter consequências em termos de segurança, garantia e funcionamento adequado.
O produto não se destina a utilização profissional.

Peças principais (imagem **A**)

1. Botão aumentar volume/música seguinte
2. Botão de ligar/ desligar
3. LED indicador
4. Botão diminuir volume/música anterior
5. Cabo de carregamento USB – USB-C

6 Microfone
7 Porta AUX
8 Porta de carregamento USB-C

Instruções de segurança

⚠ AVISO

- Certifique-se de que leu e compreendeu as instruções deste documento na íntegra antes de instalar ou utilizar o produto. Guarde a embalagem e este documento para referência futura.
- Utilize o produto apenas conforme descrito neste documento.
- Não deixe cair o produto e evite impactos.
- Não abra o produto, este não contém peças reparáveis pelo utilizador.
- Este produto pode ser reparado apenas por um técnico qualificado para manutenção a fim de reduzir o risco de choque elétrico.
- Não exponha o produto à água ou humidade.
- O carregador só deve ser ligado a uma tomada com ligação à terra.
- Não deixe a bateria em carregamento prolongado quando não estiver a utilizar o produto.
- Interrompa o processo de carregamento se o produto ficar demasiado quente.
- Alimente o produto apenas com a tensão correspondente às marcações no mesmo.
- Em caso de problema, desligue o produto da fonte de alimentação bem como outros equipamentos.
- Não mergulhe o produto em água.
- Não carregue quando o produto estiver molhado.
- Não desmonte, abra nem rasgue acumuladores ou baterias.
- Não exponha as pilhas ou baterias ao calor ou a chamas. Evite armazenar sob luz solar direta.
- Não exponha o produto à luz solar direta, chamas expostas ou calor.
- Não sujeite as pilhas ou baterias a choques mecânicos.

- Em caso de problema, desligue o produto da tomada elétrica bem como outros equipamentos.
- Utilize apenas o cabo de carregamento USB fornecido.

Ligar ou desligar o produto

1. Pressione e mantenha o botão de alimentação **A**2 para ligar o produto.

O produto entra automaticamente em modo de emparelhamento Bluetooth®.

2. Prima e mantenha o botão de alimentação **A**2 para desligar o produto.

ⓘ O produto desliga-se automaticamente após 10 minutos de inatividade.

Carregar o produto

ⓘ O produto é entregue com uma bateria parcialmente carregada. Para uma duração ótima da bateria, carregue-a totalmente antes da primeira utilização.

Pode carregar o produto de duas formas.

1. Ligue o conetor USB-C do cabo de carregamento USB - USB-C **A**5 na porta de carregamento USB-C **A**8.
2. Ligue a outra extremidade do cabo de carregamento USB-USB-C **A**5 num adaptador USB 5V/1A (não fornecido).
3. Ligue o adaptador USB a uma tomada elétrica.

Para carregamento através do cabo de carregamento USB:

1. Ligue o conetor USB-C do cabo de carregamento USB - USB-C **A**5 na porta de carregamento USB-C **A**8.
2. Ligue a outra extremidade do cabo USB – USB-C **A**5 a uma fonte de alimentação de 5V/1A.

ⓘ Um PC é uma fonte de energia utilizável, por exemplo.

Quando a bateria está fraca, o altifalante emite o alerta de voz «Please charge» (Carregar).

Reproduzir música a partir de uma fonte de áudio Bluetooth®

1. Ligue o produto.

O produto entra automaticamente em modo Bluetooth®.

2. Ative o Bluetooth® na sua fonte de áudio e ligue ao produto Nedis (SPBT2006BK).

A3 acende continuamente para indicar que o emparelhamento foi bem-sucedido.

3. Reproduzir música a partir de uma fonte de áudio ligada por Bluetooth®.

Reprodução de música a partir de uma fonte de áudio AUX

1. Ligue o produto.
2. Ligue um cabo de áudio de 3,5 mm (não incluído) na porta AUX **A7**.
3. Ligue a outra extremidade do cabo de áudio de 3,5 mm à sua fonte de áudio.

O Bluetooth é desativado quando se utiliza uma fonte de áudio diferente.

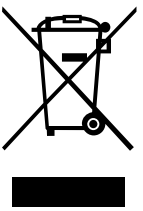
Controlar a música

- Prima o botão aumentar volume/faixa seguinte **A1** ou o botão baixar volume/faixa anterior**A4** para alternar entre faixas.
- Prima e mantenha o botão de aumentar volume / faixa seguinte **A1** ou o botão de redução de volume/faixa anterior **A4** para controlar o volume.
- Prima o botão de alimentação **A2** para colocar a música em pausa ou retomar a reprodução.

Luzes RGB

Prima duas vezes o botão de ligar/desligar **A**2 para ligar a luz, percorrer os vários modos de iluminação, ou desligar a luz RGB.

Eliminação



O produto deve ser eliminado separadamente num ponto de recolha apropriado. Não elimine este produto juntamente com o lixo doméstico. Para obter mais informações, contacte o revendedor ou o organismo local responsável pela gestão de resíduos.

Declaração de conformidade

A Nedis B.V. declara, na qualidade de fabricante, que o produto SPBT2006BK da nossa marca Nedis®, produzido na China, foi testado em conformidade com todas as normas e regulamentos CE relevantes e que todos os testes foram concluídos com sucesso. Os mesmos incluem, entre outros, o regulamento RED 2014/53/UE.

A Declaração de conformidade (e a ficha de dados de segurança, se aplicável) pode ser consultada e descarregada em:
nedis.pt/SPBT2006BK#support

SV Snabbstartsguide

Bluetooth®-högtalare

SPBT2006BK

För ytterligare information, se den utökade manualen online: **ned.is/spbt2006bk**

Avsedd användning

Denna produkt är avsedd att spela upp ljud Bluetooth® eller ljudkabel.

Denna produkt är endast avsedd för användning inomhus.
Modifiering av produkten kan medföra konsekvenser för säkerhet, garanti och korrekt funktion.
Produkten är inte avsedd för yrkesmässig användning.

Huvuddelar (bild **A**)

1. Knappen Volym upp/ nästa spår
2. Kraftknapp
3. Indikerings-LED
4. Knappen Volym ner/ föregående spår
5. USB – USB-C-laddningskabel
6. Mikrofon
7. AUX-port
8. USB-C laddningsport

Säkerhetsanvisningar

⚠ VARNING

- Säkerställ att du har läst och förstått alla instruktioner i detta dokument innan du installerar och använder produkten. Behåll förpackningen och detta dokument som framtida referens.
- Använd produkten endast enligt anvisningarna i detta dokument.
- Tappa inte produkten och skydda den mot slag.
- Öppna inte upp produkten. Det finns inga invändiga delar som användaren kan serva på egen hand.
- Denna produkt får, för att minska risken för elchock, endast servas av en kvalificerad underhållstekniker.
- Exponera inte produkten till vatten eller fukt.
- Laddaren får endast anslutas till ett jordat eluttag.
- Låt inte ett batteri sitta kvar i enheten när den inte används under en längre tid.
- Avbryt laddningen om produkten blir alltför varm.
- Produkten får endast anslutas till den på produkten angivna nätspänningen.
- Koppla bort produkten från kraftkällan och annan utrustning i händelse av problem.

- Sänk inte ned produkten i vatten.
- Ladda inte produkten om den är våt.
- Demontera, öppna och krossa inte celler eller batterier.
- Exponera inte cellerna eller batterierna för hetta eller eld. Undvik förvaring i direkt solljus.
- Utsätt inte produkten för direkt solljus, öppen eld eller värme.
- Utsätt inte celler eller batterier för mekaniskt slag.
- Koppla bort produkten från eluttaget och annan utrustning i händelse av problem.
- Använd endast den medföljande USB-laddningskabeln.

Slår på eller stänger av produkten

1. Tryck och håll ned strömknappen **A** 2 för att slå på produkten.

Produkten går automatiskt in i Bluetooth®-parningsläge.

2. Tryck och håll inne strömbrytaren **A** 2 för att stänga av produkten.

ⓘ Produkten stängs automatiskt av när den inte har använts på tio minuter.

Att ladda produkten

ⓘ Produkten levereras med ett delvis laddat batteri. För att erhålla optimal livslängd för batteriet, ladda batteriet fullt före första användningen.

Du kan ladda produkten på två sätt.

1. Anslut USB-C-kontakten på USV – USB-C-laddningskabeln **A** 5 till USB-C-laddningsporten **A** 8.
2. Anslut USB-USB-C-laddningskabelns **A** 5 andra ände till en 5V/1A USB-adapter (ingår inte).
3. Anslut USB-adaptern till ett eluttag.

För laddning via USB-laddningskabeln:

1. Anslut USB-C-kontakten på USV – USB-C-laddningskabeln **A5** till USB-C-laddningsporten **A8**.
2. Anslut USB-USB-C-laddningskabelns **A5** andra ända till en 5V/1A-strömkälla.

ⓘ En dator är ett exempel på en användningsbar strömkälla.

ⓘ När batterinivån är låg avger högtalaren röstaviseringen ”Please charge” (”ladda”).

Spelar musik från en ljudkälla via Bluetooth®

1. Slå på produkten.

Produkten startar Bluetooth®-läget automatiskt.

2. Aktivera Bluetooth® på din ljudkälla och koppla ihop med produkten (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A3** tänds med fast sken för att indikera att länkningen lyckats.

3. Spela upp musik från en Bluetooth®-ansluten ljudkälla.

Spela upp musik från en AUX-ansluten ljudkälla

1. Slå på produkten.
2. Anslut en ljudkabel på 3,5 mm (medföljer ej) till AUX-porten **A7**.
3. Anslut den andra änden av 3,5 mm-ljudkabeln till din ljudkälla.

ⓘ Bluetooth stängs av när du använder en annan ljudkälla.

Att kontrollera musiken

- Tryck på knappen volym upp/Nästa spår **A1** eller knappen volym ner/Föregående spår **A4** för att växla mellan låtar.
- Tryck på och håll knappen för volym upp/nästa

spår **A**1 eller knappen för volym ned/föregående spår **A**4 intryckt för att reglera volymen.
- Tryck på strömknappen **A**2 för att pausa musiken eller återuppta uppspelningen.

RGB-lampor

Dubbeltryck på strömknappen **A**2 för att slå på ljuset, för att växla mellan olika ljuslägen eller för att stänga av RGB-ljuset.

Bortskaffning

Produkten är avsedd för separat insamling vid en lämplig återvinningscentral. Släng inte denna produkt bland vanligt hushållsavfall.

För mer information, kontakta återförsäljaren eller lokal myndighet med ansvar för avfallshantering.

Försäkran om överensstämmelse

Vi, Nedis B.V., försäkrar som tillverkare att produkten SPBT2006BK från vårt varumärke Nedis®, tillverkad i Kina, har testats i enlighet med alla relevanta CE-standarder och föreskrifter och att alla tester genomförts med godkänt resultat. Detta inkluderar, men är inte begränsat till, radioutrustningsdirektivet 2014/53/EU.

Den fullständiga försäkran om överensstämmelse (och säkerhetsdatabladet, om tillämpligt) kan läsas och laddas ned från:
nedis.sv/SPBT2006BK#support

FI **Pika-aloitusopas**

Bluetooth®-kaiutin

SPBT2006BK

Katso tarkemmat tiedot käyttöoppaan laajemmasta verkkoversiosta: **ned.is/spbt2006bk**

Käyttötarkoitus

Tämä tuote on tarkoitettu äänen suoratoistoon Bluetooth®-yhteyden tai audiokaapelin kautta.
Tuote on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.
Tuotteen muutokset voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja asianmukaiseen toimintaan.
Tuotetta ei ole tarkoitettu ammattikäyttöön.

Tärkeimmät osat (kuva **A**)

1. Lisää äänenvoimakkuutta / Seuraava ääniraita -painike
2. Virtapainike
3. LED-merkkivalo
4. Vähennä äänenvoimakkuutta / Edellinen ääniraita -painike
5. USB–USB-C-latauskaapeli
6. Mikrofoni
7. AUX-portti
8. USB-C-latausportti

Turvallisuusohjeet

⚠ VAROITUS

- Huolehdi siitä, että olet lukenut ja ymmärtänyt tämän asiakirjan sisältämät ohjeet kokonaan ennen kuin asennat tuotteen tai käytät sitä. Säilytä pakkaus ja tämä asiakirja tulevaa tarvetta varten.
- Käytä tuotetta vain tässä asiakirjassa kuvatun mukaisesti.
- Varo pudottamasta ja tönäisemästä tuotetta.
- Älä avaa tuotetta; sen sisällä ei ole osia, joita käyttäjä voisi huoltaa.

- Tämän tuotteen saa huoltaa vain pätevä teknikko sähköiskun vaaran vähentämiseksi.
- Älä altista tuotetta vedelle tai kosteudelle.
- Laturin saa liittää vain maadoitettuun pistorasiaan.
- Älä lataa akkua pitkään, kun laitetta ei käytetä.
- Lopeta lataaminen, jos tuote lämpenee liikaa.
- Tuotteen saa kytkeä ainoastaan tuotteessa olevaa merkintää vastaavaan jännitteeseen.
- Irrota tuote virtalähteestä ja muista laitteista, jos ongelmia ilmenee.
- Älä upota tuotetta veteen.
- Älä lataa tuotteen ollessa märkä.
- Älä pura, avaa tai revi paristoja tai akkukennoja.
- Älä altista paristoja tai akkuja kuumuudelle tai liekeille. Vältä säilyttämistä suorassa auringonvalossa.
- Älä altista laitetta suoralle auringonvalolle, avotulelle tai kuumuudelle.
- Älä altista akkukennoja ja paristoja mekaanisille iskuille.
- Irrota tuote sähköpistorasiasta ja muista laitteista, jos ongelmia ilmenee.
- Käytä vain mukana toimitettua USB-latauskaapelia.

Tuotteen kytkeminen päälle/pois

1. Kytke tuotteen virta päälle painamalla virtapainiketta **A**2 pitkään.

Tuote siirtyy automaattisesti Bluetooth® laiteparin muodostustilaan.

2. Kytke tuotteen virta pois päältä painamalla pitkään virtapainiketta **A**2.

ⓘ Tuote sammuu automaattisesti 10 minuutin käyttämättömänä olon jälkeen.

Tuotteen lataaminen

ⓘ Tuote toimitetaan akku osittain ladattuna. Jotta akun käyttöikä olisi mahdollisimman pitkä, lataa se täyteen ennen ensimmäistä käyttöä.

Voit ladata tuotetta kahdella tavalla.

1. Liitä USB–USB-C-latauskaapelin **A** 5 USB-C-liitin USB-C-latausporttiin **A** 8.
2. Kytke USB–USB-C-latauskaapelin **A** 5 toinen pää 5 V / 1 A -USB-sovittimeen (ei mukana).
3. Liitä USB-sovitin pistorasiaan.

Lataaminen USB-latauskaapelilla:

1. Liitä USB–USB-C-latauskaapelin **A** 5 USB-C-liitin USB-C-latausporttiin **A** 8.
2. Kytke USB–USB-C-latauskaapelin **A** 5 toinen pää 5 V / 1 A -virtalähteeseen.

ⓘ Virtalähteenä voi käyttää esimerkiksi tietokonetta.

ⓘ Kun akku on alhainen, kaiuttimesta kuuluu äänivaroitus ”Lataa”.

Musiikin toistaminen Bluetooth®-äänilähteestä

1. Kytke tuotteen virta päälle.

Tuote siirtyy automaattisesti Bluetooth®-tilaan.

2. Ota Bluetooth® käyttöön äänilähteestäsi ja yhdistä tuotteeseen (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A** 3 palaa jatkuvasti sen merkiksi, että laiteparin muodostus on onnistunut.

3. Toista musiikkia Bluetooth®-yhdistetystä äänilähteestä.

Musiikin toistaminen AUX-äänilähteestä

1. Kytke tuotteen virta päälle.
2. Liitä 3,5 mm audiokaapeli (ei mukana) AUX-porttiin **A** 7.
3. Liitä 3,5 mm audiokaapelin toinen pää äänilähteeseesi.

ⓘ Bluetooth poistetaan käytöstä, kun käytät muuta äänilähdettä.

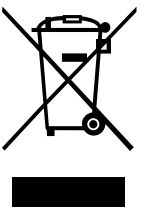
Musiikin hallinta

- Siirry raitojen välillä painamalla lisää äänenvoimakkuutta / seuraava raita -painiketta **A**1 tai vähennä äänenvoimakkuutta / edellinen raita -painiketta **A**4.
- Säädä äänenvoimakkuutta painamalla pitkään lisää äänenvoimakkuutta / seuraava raita -painiketta **A**1 tai vähennä äänenvoimakkuutta / edellinen raita -painiketta **A**4.
- Keskeytä musiikin toisto tai jatka toistoa painamalla virtapainiketta **A**2.

RGB-valot

Kytke valo päälle, vaihda eri valotilojen välillä tai kytke RBG-valo pois painamalla virtapainiketta **A**2 kaksi kertaa.

Jätehuolto



Tämä tuote tulee toimittaa hävitettäväksi asianmukaiseen keräyspisteeseen. Tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Lisätietoja antaa jälleenmyyjä tai paikallinen jätehuollosta vastaava viranomainen.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Nedis B.V. ilmoittaa valmistajana, että tuote SPBT2006BK tuotemerkistämme Nedis®, valmistettu Kiinassa, on testattu kaikkien asiaankuuluvien CE-standardien ja määräysten mukaisesti ja tuote on läpäissyt kaikki testit. Näihin kuuluu mm. radiolaitedirektiivi RED 2014/53/EU.

Täydellinen vaatimustenmukaisuusvakuutus (ja käyttöturvallisuustiedote, mikäli käytettävissä) on saatavilla ja ladattavissa osoitteesta: *nedis.fi/SPBT2006BK#support*

NO **Hurtigguide**

Bluetooth®-høyttaler

SPBT2006BK

For mer informasjon, se den fullstendige bruksanvisningen på nett: **ned.is/spbt2006bk**

Tiltenkt bruk

Dette produktet er tiltenkt brukt til å strømme lyd via Bluetooth® eller en lydkabel.
Produkter er bare tiltenkt innendørs bruk.
Eventuelle modifikasjoner av produktet kan ha konsekvenser for sikkerhet, garanti og funksjon.
Produktet er ikke tiltenkt profesjonell bruk.

Hoveddeler (bilde **A**)

1. Volum opp- / neste spor-knappen
2. På/av-knapp
3. Indikatorlys
4. Volum ned- / forrige spor-knappen
5. USB – USB-C ladekabel
6. Mikrofon
7. AUX-utgang
8. USB-C-ladeport

Sikkerhetsinstruksjoner

⚠ ADVARSEL

- Sørg for at du har lest og forstått instruksjonene i dette dokumentet før du installerer eller bruker produktet. Ta vare på emballasjen og dette dokumentet for fremtidig referanse.
- Produktet skal kun brukes som beskrevet i dette dokumentet.
- Ikke mist produktet, og forhindre at det slås borti andre gjenstander.
- Produktet må ikke åpnes, det har ingen deler inni som kan repareres.

- Dette produktet skal kun håndteres av en kvalifisert tekniker for vedlikehold for å redusere risikoen for elektrisk støt.
- Ikke utsett produktet for vann eller fuktighet.
- Laderen må kun kobles til en jordet stikkontakt.
- Sørg for at du ikke lader et batteri for lenge når det ikke brukes.
- Stopp ladingen hvis produktet blir for varmt.
- Bruk kun strøm med en spenning som er i samsvar med merkingen på produktet.
- Hvis det oppstår problemer, skal du koble produktet fra strømkilden og eventuelt annet utstyr.
- Ikke nedsenk produktet i vann.
- Ikke lad hvis produktet er vått.
- Ikke demonter, åpne eller riv opp celler eller batterier.
- Ikke eksponer celler eller batterier for varme eller ild. Unngå oppbevaring i direkte sollys.
- Ikke utsett produktet for direkte sollys, åpen flamme eller varme.
- Ikke utsett celler eller batterier for mekaniske støt.
- Hvis det oppstår problemer, skal du koble produktet og eventuelt annet utstyr fra det elektriske uttaket.
- Bruk kun USB-ladekabelen som fulgte med.

Hvordan du slår produktet på/av

1. Trykk på strømknappen **A** 2 for å slå på produktet.

Produktet går automatisk i Bluetooth® -paringsmodus.

2. Trykk og hold inne strømknappen **A** 2 for å slå av produktet.

ⓘ Produktet slås automatisk av etter 10 minutter med inaktivitet.

Lading av produktet

ⓘ Produktet leveres med et delvis ladet batteri. For optimal batterilevetid, lad batteriet helt før du bruker det.

Produktet kan lades på to måter.

1. Koble USB-C-kontakten til USB-USB-C-ladekabelen **A**5 til USB-C-ladeporten **A**8.
2. Koble den andre enden av USB-USB-C-ladekabelen **A**5 til en 5 V/1 A USB-adapter (medfølger ikke).
3. Koble USB-adapteren inn i et strømuttak.

Slik utføres lading via USB-ladekabelen:

1. Koble USB-C-kontakten til USB-USB-C-ladekabelen **A**5 til USB-C-ladeporten **A**8.
2. Koble den andre enden av USB-USB-C-ladekabelen **A**5 til en 5 V/1 A USB-strømkilde.

ⓘ En PC er f.eks. en egnet ladekilde.

ⓘ Når batteriet har lite strøm, gir høyttaleren stemmevarselet «Please charge».

Avspille musikk fra en Bluetooth®-lydkilde

1. Slå på produktet.

Produktet går automatisk inn i Bluetooth®-modus.

2. Aktiver Bluetooth® for lydkilden din og koble til produktet (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A**3 lyser kontinuerlig for å indikere at paringen var vellykket.

3. Spille musikk fra en Bluetooth®-tilkoblet lydkilde.

Spille musikk fra en AUX-lydkilde

1. Slå på produktet.
2. Koble en 3,5 mm audiokabel (ikke inkludert) til AUX-porten **A**7.
3. Koble den andre enden av 3,5 mm audiokabelen inn i lydkildeenheten din.

ⓘ Bluetooth er deaktivert når du bruker en annen lydkilde.

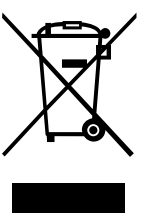
Kontrollering av musikken

- Trykk volum opp-/neste spor-knappen **A**1 eller volum ned-/forrige spor-knappen **A**4 for å hoppe mellom spor.
- Trykk på og hold inne volum opp/neste spor-knappen **A**1 eller volum ned-/forrige spor-knappen **A**4 for å kontrollere volumet.
- Trykk på strøm-knappen **A**2 for å stoppe musikken eller gjenoppta avspillingen.

RGB-lys

Dobbeltrykk på strøm-knappen **A**2 for å slå på lyset, for å skifte mellom forskjellige lysmoduser, eller for å skru av RBG-lyset.

Kassering



Produktet må avhendes på egnede oppsamlingssteder. Du må ikke avhende produktet som husholdningsavfall. Ta kontakt med leverandøren eller lokale myndigheter hvis du ønsker mer informasjon om avhending.

Konformitetserklæring

Vi, Nedis B.V., erklærer som produsent at produktet SPBT2006BK fra Nedis®-merkevaren vår, som er produsert i Kina, er testet i samsvar med alle relevante CE-standarder og reguleringer, og at alle tester er bestått. Dette inkluderer, men er ikke begrenset til, RED 2014/53/EU-forordningen.

Den fullstendige samsvarserklæringen (og sikkerhetsdataarket hvis det er aktuelt) kan leses og lastes ned via:
nedis.nb/SPBT2006BK#support

DA **Vejledning til hurtig start**

Bluetooth® højttaler

SPBT2006BK

Yderligere oplysninger findes i den udvidede manual online: **ned.is/spbt2006bk**

Tilsigtet brug

Dette produkt er beregnet til at streame lyd via Bluetooth® eller et lydkabel.
Produktet er kun beregnet til indendørs brug.
Enhver modificering af produktet kan have konsekvenser for sikkerhed, garanti og korrekt funktion.
Dette produkt er ikke beregnet til professionel brug.

Hoveddele (billede **A**)

1. Knap til volumen op / næste lydspor
2. Knappen Power
3. Indikator-LED
4. Knap til volumen ned / forrige lydspor
5. USB – USB-C-opladerkabel
6. Mikrofon
7. AUX-port
8. USB-C-opladerport

Sikkerhedsinstruktioner

⚠ ADVARSEL

- Sørg for, at du har læst og forstået instruktionerne i dette dokument fuldt ud, før du installerer eller bruger produktet. Gem emballagen og dette dokument, så det sidenhen kan læses.
- Anvend kun produktet som beskrevet i denne vejledning.
- Tab ikke produktet og undgå at støde det.
- Åbn ikke produktet, der er ikke nogen brugbare dele indeni.
- Dette produkt må kun vedligeholdes af en kvalificeret tekniker pga. risikoen for elektrisk stød.

- Udsæt ikke produktet for vand eller fugt.
- Opladeren må kun sluttes til en jordforbundet stikkontakt.
- Lad ikke batteriet oplade gennem længere tid, når udstyret ikke er i brug.
- Stands opladningsprocessen, hvis produktet bliver for varmt.
- Forsyn kun produktet med den spænding, der svarer til markeringerne på produktet.
- Afbryd produktet fra stikkontakten og andet udstyr, hvis der opstår problemer.
- Nedsænk ikke produktet i vand.
- Oplad ikke, når produktet er vådt.
- Undlad at demontere, åbne eller destruereceller eller batterier.
- Undlad at udsætte celler eller batterier for varme eller brand. Undgå opbevaring i direkte sollys.
- Udsæt ikke produktet for direkte sollys, flammer eller varme.
- Udsæt ikke celler eller batterier for mekanisk stød.
- Afbryd produktet fra det elektriske strømstik og andet udstyr, hvis der opstår problemer.
- Brug kun det medfølgende USB-opladningskabel.

Tænd/sluk for produktet

1. Tryk og hold strømknappen **A** 2 nede for at tænde produktet.

Produktet går automatisk i Bluetooth® parringstilstand.

2. Tryk og hold strømknappen **A** 2 nede for at slukke produktet.

ⓘ Produktet slukker automatisk efter 10 minutters inaktivitet.

Oplader produktet

ⓘ Batteriet leveres med et delvist opladet batteri. For optimal batteritid skal batteriet lades helt op før ibrugtagning.

Du kan oplade produktet på to måneder.

1. Sæt USB C-forbindelsen fra USB C-strømledningen **A5** ind i USB C-opladningsporten **A8**.
2. Sæt den anden ende af USB-USB-C-opladningskablet **A5** ind i en 5V/ 1A-USB-adapter (medfølger ikke).
3. Slut USB-adapteren til et strømstik.

For opladning via USB-opladerkablet:

1. Sæt USB C-forbindelsen fra USB C-strømledningen **A5** ind i USB C-opladningsporten **A8**.
2. Sæt den anden ende af USB-USB-C-opladningskablet **A5** ind i en 5V/1A-strømkilde.

ⓘ En PC er for eksempel en brugbar strømkilde.

ⓘ Når batteriet er lavt, udsender højttaleren en stemmealarm "Please charge".

Sådan afspilles musik fra en Bluetooth®-audiokilde

1. Tænd for produktet.

Produktet går automatisk i Bluetooth®-tilstand.

2. Aktivér Bluetooth® på lydkilden og opret forbindelse til produktet (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A3** lyser kontinuerligt for at indikere, at parringen er gennemført.

3. Afspil musik fra en Bluetooth®-forbundet lydkilde.

Afspil musik fra en AUX-lydkilde

1. Tænd for produktet.
2. Slut et 3,5 mm audiokabel (medfølger ikke) til AUX-porten **A7**.
3. Slut den anden ende af 3,5 mm audio-kablet til din audiokilde.

ⓘ Bluetooth deaktivers, når du bruger en anden lydkilde.

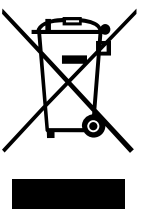
Styr musikken

- Tryk på knap til volumen op / næste lydspor **A**1 eller knap til volumen ned / forrige lydspor **A**4 for at springe mellem lydspor.
- Tryk på og hold knap til volumen op / næste lydspor **A**1 eller knap til volumen ned / forrige lydspor **A**4 for at styre lydstyrken.
- Tryk på tænd/sluk-knappen **A**2 for at sætte musikken på pause eller genoptage afspilning.

RGB-lys

Dobbeltryk på tænd/sluk-knappen **A**2 for at tænde for lys, skifte mellem forskellige lysfunktioner eller slukke for RGB-lyset.

Bortskaffelse



Produktet skal afleveres på et passende indsamlingspunkt. Bortskaf ikke produktet sammen med husholdningsaffald.
For mere information, kontakt forhandleren eller den lokale myndighed der er ansvarlig for kontrol af affald.

Overensstemmelseserklæring

Vi, Nedis B.V. erklærer som producent, at produktet SPBT2006BK fra vores brand Nedis®, produceret i Kina, er blevet testet i overensstemmelse med alle relevante CE-standarder og regler, og at alle test er bestået. Dette indebærer også direktiv 2014/53/EU (radioudstyrsdirektivet).

Den komplette overensstemmelseserklæring (og sikkerhedsdatabladet, hvis gældende) kan findes og downloades via:
nedis.da/SPBT2006BK#support

HU **Gyors beüzemelési útmutató**

Bluetooth® hangszóró

SPBT2006BK

További információért lásd a bővített online kézikönyvet: **ned.is/spbt2006bk**

Tervezett felhasználás

Ez a termék rendeltetésszerűen hangfájlok Bluetooth®-on vagy audiokábelen keresztül történő streamelésére használható.
A termék beltéri használatra készült.
A termék bármilyen módosítása befolyásolhatja a biztonságot, a jótállást és a megfelelő működést.
A termék nem professzionális használatra készült.

Fő alkatrészek (**A** kép)

1. Hangerő növelése/ Következő műsorszám gomb
2. Be-/kikapcsoló gomb
3. Kijelző LED
4. Hangerő csökkentése/előző műsorszám gomb
5. USB – USB-C töltőkábel
6. Mikrofon
7. AUX port
8. USB-C töltőport

Biztonsági utasítások

⚠ FIGYELMEZTETÉS

- Ügyeljen arra, hogy a termék telepítése vagy használata előtt figyelmesen elolvasta és megértette az ebben a dokumentumban található információkat. Tartsa meg a csomagolást és ezt a dokumentumot későbbi használatra.
- A terméket csak az ebben a dokumentumban leírt módon használja.
- Ne ejtse le a terméket és kerülje az ütődést.

- Ne nyissa ki a terméket, mert nem tartalmaz felhasználó által javítható alkatrészeket.
- Ezt a terméket csak szakképzett technikus szervizelheti az áramütés kockázatának csökkentése érdekében.
- Óvja a terméket víztől vagy nedvességtől.
- A töltőt kizárólag földelt csatlakozóaljzatba szabad bedugni.
- Ne hagyja hosszú ideig töltőn a használaton kívüli akkumulátorokat.
- Állítsa le a töltési folyamatot, ha a termék túlságosan felmelegszik.
- A terméket kizárólag a terméken szereplő jelzésnek megfelelő elektromos feszültséggel lehet táplálni.
- Ha probléma merül fel, válassza le a terméket a hálózati csatlakozóaljzatról és más berendezésekről.
- Ne merítse vízbe a terméket.
- Ne töltse a terméket, ha az nedves.
- Ne szerelje szét, ne nyissa ki vagy törje szét az elemeket vagy akkumulátorokat.
- Óvja az elemeket és akkumulátorokat a hőtől vagy tűztől. Ne tárolja közvetlen napsugárzásnak kitett helyen.
- Ne tegye ki a terméket közvetlen napfénynek, nyílt lángnak vagy hőnek.
- Óvja a cellákat vagy elemeket a mechanikus ütésektől.
- Ha probléma merül fel, válassza le a terméket az elektromos hálózatról és más berendezésekről.
- Csak a mellékelt USB töltőkábelt használja.

A termék be-/kikapcsolása

1. A termék bekapcsolásához tartsa nyomva a tápellátás gombját **A** 2.

A termék automatikusan Bluetooth® párosítási üzemmódba kapcsol.

2. A termék kikapcsolásához nyomja meg és tartsa nyomva a bekapcsológombot **A**2.

ⓘ A termék 10 perc tétlenség után automatikusan kikapcsol.

A termék töltése

ⓘ A terméket részben feltöltött akkumulátorral szállítjuk. Az akkumulátor optimális élettartama érdekében az első használat előtt töltse fel teljesen az akkumulátort.

A termék kétféleképpen tölthető.

1. Csatlakoztassa az USB – USB-C töltőkábel **A**5 USB-C csatlakozóját az USB-C töltőbemenetbe **A**8.
2. Dugja be az USB–USB-C töltőkábel **A**5 másik végét egy 5 V/1 A USB adapterbe (nem tartozék).
3. Csatlakoztassa az USB adaptert egy hálózati csatlakozóaljzathoz.

USB töltőkábelen keresztül történő töltéshez:

1. Csatlakoztassa az USB – USB-C töltőkábel **A**5 USB-C csatlakozóját az USB-C töltőbemenetbe **A**8.
2. Dugja be az USB–USB-C töltőkábel **A**5 másik végét egy 5 V/1 A áramforrásba.

ⓘ A PC például egy használható áramforrás.

ⓘ Ha az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony, a hangszóró a "Please charge" hangjelzést adja ki.

Zenelejátszás Bluetooth® audioforrás-eszközről

1. Kapcsolja be a terméket.

A termék automatikusan belép a Bluetooth® üzemmódba.

2. Kapcsolja be a Bluetooth® funkciót az audioforráson, majd csatlakoztassa a termékhez (Nedis SPBT2006BK).

A3 folyamatosan világít, ezzel jelezve a sikeres párosítást.

3. Játsszon le zenét egy Bluetooth®-kapcsolaton keresztül csatlakoztatott audioforrásról.

Zene lejátszása egy AUX audioforrásról

1. Kapcsolja be a terméket.
2. Dugjon be egy 3,5 mm-es audio kábelt (nem tartozék) az AUX bemenetbe **A7**.
3. Dugja be a 3,5 mm-es audio kábel másik végét az audiojel-forrásba.

Más hangforrás használatakor a Bluetooth funkció kikapcsol.

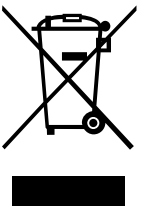
A zene vezérlése

- A műsorszámok közötti ugráshoz nyomja meg a hangerő fel/következő műsorszám gombot **A1** vagy a hangerő le/előző műsorszám gombot **A4**.
- A hangerő szabályozásához nyomja meg és tartsa nyomva a hangerő növelése/következő műsorszám gombot **A1** vagy a hangerő csökkentése/előző műsorszám gombot **A4**.
- A zenelejátszás szüneteltetéséhez vagy folytatásához nyomja meg a bekapcsológombot **A2**.

RGB fények

A fény bekapcsolásához, a különböző világítási üzemmódok közötti váltáshoz vagy az RGB világítás kikapcsolásához nyomja meg duplán a bekapcsológombot **A2**.

Ártalmatlanítás



A terméket elkülönítve, a megfelelő gyűjtőhelyeken kell leselejtezni. Ne dobja ki a készüléket a háztartási hulladék közé. További információért lépjen kapcsolatba a forgalmazóval, vagy a hulladékkezelésért felelős helyi hatósággal.

Megfelelőségi nyilatkozat

A gyártó Nedis B.V. nevében kijelentjük, hogy a Nedis® márkájú, Kínában gyártott SPBT2006BK terméket az összes vonatkozó CE szabvány és előírás szerint bevizsgáltuk, és a termék minden vizsgálaton sikeresen megfelelt. Ez magában foglalja – nem kizárólagos jelleggel – a rádióberendezésekről szóló 2014/53/EU irányelvet.

A teljes megfelelőségi nyilatkozat (és ha van, akkor a biztonsági adatlap) a:
nedis.hu/SPBT2006BK#support

PL **Przewodnik Szybki start**

Głośnik Bluetooth®

SPBT2006BK

Więcej informacji znajdziesz w rozszerzonej instrukcji obsługi online:
ned.is/spbt2006bk

Przeznaczenie

Ten produkt jest przeznaczony do streamowania dźwięku przez Bluetooth® lub kabel audio.
Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń.
Wszelkie modyfikacje produktu mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo, gwarancję i działanie.
Produkt nie jest przeznaczony do użytku zawodowego.

Główne części (ilustracja **A**)

1. Przycisk zwiększania głośności / następny utwór
2. Włącznik zasilania
3. Wskaźnik diodowy
4. Przycisk zmniejszania głośności / poprzedni utwór
5. Kabel ładujący USB – USB-C
6. Mikrofon
7. Gniazdo AUX
8. Port ładowania USB-C

Instrukcje bezpieczeństwa

⚠ OSTRZEŻENIE

- Przed zainstalowaniem lub użyciem produktu należy upewnić się, że instrukcje zawarte w niniejszym dokumencie zostały w pełni przeczytane i zrozumiane. Opakowanie oraz niniejszy dokument należy zachować na przyszłość.
- Produktu należy używać wyłącznie w sposób opisany w niniejszym dokumencie.
- Nie upuszczaj produktu i unikaj uderzania go.
- Nie otwieraj produktu - w środku nie ma części, które mogą być serwisowane przez użytkownika.
- Ten produkt może być serwisowany wyłącznie przez wykwalifikowanego serwisanta, aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
- Nie narażaj produktu na działanie wody lub wilgoci.
- Ładowarkę należy podłączać wyłącznie do uziemionego gniazdka elektrycznego.
- Nie pozostawiaj baterii w ładowaniu przez dłuższy czas, gdy nie jest używana.
- Przerwij proces ładowania, jeśli produkt zbyt mocno się nagrzewa.
- Zasilaj produkt tylko napięciem odpowiadającym oznaczeniom na produkcie.

- Jeśli wystąpią problemy, odłącz produkt od źródła zasilania i innych urządzeń.
- Nie zanurzaj produktu w wodzie.
- Nie ładuj, gdy produkt jest mokry.
- Nie demontuj, nie otwieraj ani nie niszcz ogniw i baterii.
- Nie wystawiaj ogniw ani baterii na działanie gorąca lub ognia. Unikaj przechowywania w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, otwartego ognia lub ciepła.
- Nie narażaj ogniw ani baterii na wstrząsy mechaniczne.
- Jeśli wystąpią problemy, odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego i innych urządzeń.
- Używaj wyłącznie kabla zasilającego USB, który znajduje się w zestawie.

Włączanie/wyłączanie produktu

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania **A**2, aby włączyć produkt.

Produkt automatycznie przejdzie w tryb parowania Bluetooth®.

2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania **A**2, aby wyłączyć produkt.

ⓘ Produkt automatycznie wyłączy się po upływie 10 minut bezczynności.

Ładowanie produktu

ⓘ Produkt jest dostarczany z częściowo naładowanym akumulatorem. Aby zapewnić optymalną żywotność akumulatora, przed pierwszym użyciem naładuj go do pełna.

Produkt można ładować na dwa sposoby.

1. Podłącz końcówkę USB-C kabla zasilającego USB - USB-C **A**5 do gniazda ładowania USB-C **A**8.

2. Podłącz drugą końcówkę kabla do ładowania USB-USB-C **A5** do zasilacza 5V/1A USB (brak w zestawie).
3. Podłącz zasilacz USB do gniazdka elektrycznego.

Ładowanie przez kabel USB:

1. Podłącz końcówkę USB-C kabla zasilającego USB - USB-C **A5** do gniazda ładowania USB-C **A8**.
2. Podłącz drugą końcówkę kabla do ładowania USB-USB-C **A5** do źródła zasilania 5V/1A.

ℹ Użytecznym źródłem zasilania jest na przykład komputer.

ℹ Gdy bateria jest rozładowana, głośnik emituje alert głosowy „Please charge".

Odtwarzanie muzyki ze źródła dźwięku Bluetooth®

1. Włącz produkt.

Produkt automatycznie przejdzie w tryb Bluetooth®.

2. Aktywuj Bluetooth® w urządzeniu źródłowym audio i połącz je z produktem (Nedis SPBT2006BK).

ℹ **A3** świeci światłem ciągłym, wskazując, że parowanie zakończyło się pomyślnie.

3. Odtwarzaj muzykę ze źródła dźwięku podłączonego przez Bluetooth®.

Odtwarzanie muzyki ze źródła AUX

1. Włącz produkt.
2. Podłącz kabel audio 3,5 mm (brak w zestawie) do portu AUX **A7**.
3. Podłącz drugą końcówkę kabla audio 3,5 mm do źródła dźwięku.

ℹ Tryb Bluetooth zostaje wyłączony, gdy korzystasz z innego źródła dźwięku.

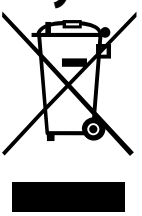
Sterowanie odtwarzaniem muzyki

- Naciśnij przycisk Zwiększ głośność/następny utwór **A**1 lub przycisk Zmniejsz głośność/poprzedni utwór **A**4, aby pominąć utwór.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk Zwiększ głośność/następny utwór **A**1 lub przycisk Zmniejsz głośność/poprzedni utwór **A**4, aby sterować głośnością.
- Naciśnij przycisk zasilania **A**2, aby wstrzymać lub wznowić odtwarzanie muzyki.

Światła RGB

Naciśnij dwukrotnie przycisk zasilania **A**2, aby włączyć oświetlenie, przełączać się między różnymi trybami oświetlenia lub aby wyłączyć oświetlenie RGB.

Utylizacja



Produkt jest przeznaczony do oddzielnej zbiórki w odpowiednim punkcie odbioru. Nie należy pozbywać się produktu razem z odpadami gospodarstwa domowego. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się ze sprzedawcą lub lokalnym urzędem odpowiedzialnym zagospodarkę odpadami.

Deklaracja zgodności

Niniejszym firma Nedis B.V. deklaruje jako producent, że produkt SPBT2006BK naszej marki Nedis®, produkowany w Chinach, został przetestowany zgodnie ze wszystkimi odpowiednimi normami i przepisami WE oraz że we wszystkich testach uzyskał on pozytywny rezultat. Obejmuje to, ale nie ogranicza się do rozporządzenia RED 2014/53/UE.

Pełną deklarację zgodności (oraz kartę danych bezpieczeństwa, jeśli dotyczy) można znaleźć i pobrać tutaj:
nedis.pl/SPBT2006BK#support

Ηχείο Bluetooth®

SPBT2006BK

Για περισσότερες πληροφορίες δείτε το εκτενές online εγχειρίδιο:
ned.is/spbt2006bk

Προοριζόμενη χρήση

Το προϊόν αυτό προορίζεται για την αναπαραγωγή ήχου μέσω Bluetooth® ή ενός καλωδίου ήχου.
Το προϊόν αυτό προορίζεται αποκλειστικά για εσωτερικό χώρο.
Οποιαδήποτε τροποποίηση του προϊόντος μπορεί να έχει επιπτώσεις στην ασφάλεια, την εγγύηση και τη σωστή λειτουργία.
Το προϊόν δεν πρέπει χρησιμοποιείται για επαγγελματική χρήση.

Κύρια μέρη (εικόνα **A**)

1. Κουμπί αύξησης έντασης ήχου / επόμενου κομματιού
2. Κουμπί ισχύος
3. Ένδειξη LED
4. Κουμπί μείωσης έντασης ήχου / προηγούμενου κομματιού
5. Καλώδιο φόρτισης USB – USB-C
6. Μικρόφωνο
7. Θύρα AUX
8. Θύρα φόρτισης USB-C

Οδηγίες ασφάλειας

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει και κατανοήσει αυτές τις οδηγίες πριν εγκαταστήσετε ή χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Κρατήστε τη συσκευασία και το κείμενο για μελλοντική αναφορά.
- Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σύμφωνα με αυτό το έγγραφο.

- Μην ρίχνετε κάτω το προϊόν και αποφύγετε τα τραντάγματα.
- Μην ανοίγετε το προϊόν, δεν υπάρχουν χρήσιμα μέρη για τον χρήστη στο εσωτερικό.
- Για να μειώσετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, η συντήρηση του προϊόντος πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό συντήρησης.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό ή υγρασία.
- Ο φορτιστής πρέπει να συνδέεται μόνο σε πρίζα με γείωση.
- Μην αφήνετε την μπαταρία να φορτίζει για μεγάλο χρονικό διάστημα όταν δεν χρησιμοποιείτε τη συσκευή.
- Σταματήστε τη διαδικασία φόρτισης αν το προϊόν θερμανθεί υπερβολικά.
- Η παροχή ρεύματος στο προϊόν πρέπει να συμφωνεί με την τάση η οποία αναγράφεται πάνω στο προϊόν.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από το ρεύμα όπως και άλλες συσκευές αν προκύψει κάποιο πρόβλημα.
- Μην βυθίζετε το προϊόν στο νερό.
- Μην πραγματοποιείτε φόρτιση ενώ το προϊόν είναι βρεγμένο.
- Μην αποσυναρμολογείτε, ανοίγετε ή κομματιάζετε τις κυψέλες ή μπαταρίες.
- Μην εκθέτετε τις κυψέλες ή μπαταρίες σε θερμότητα ή φωτιά. Μην αποθηκεύετε σε μέρος με απευθείας έκθεση στον ήλιο.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε άμεσο ηλιακό φως, γυμνές φλόγες ή θερμαντικά στοιχεία.
- Οι κυψέλες και οι μπαταρίες δεν πρέπει να υποβάλλονται σε μηχανικούς κραδασμούς.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από το ρεύμα και άλλες συσκευές αν προκύψει κάποιο πρόβλημα.
- Χρησιμοποιείτε μόνο το παρεχόμενο USB καλώδιο φόρτισης.

Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση του προϊόντος

1. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας **A**2 για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.

Το προϊόν εισέρχεται αυτόματα στη λειτουργία σύζευξης Bluetooth® .

2. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας **A**2 για να απενεργοποιήσετε το προϊόν.

ⓘ Το προϊόν απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 10 λεπτά αδράνειας.

Φόρτιση του προϊόντος

ⓘ Η μπαταρία του προϊόντος είναι μερικώς φορτισμένη. Για τη βέλτιστη ζωή μπαταρίας, φορτίστε πλήρως την μπαταρία πριν την πρώτη χρήση.

Μπορείτε να φορτίσετε το προϊόν με δύο τρόπους.

1. Συνδέστε τον ακροδέκτη USB-C του καλωδίου φόρτισης USB - USB-C **A**5 στην θύρα φόρτισης USB-C **A**8.
2. Συνδέστε την άλλη άκρη του καλωδίου φόρτισης USB - USB-C **A**5 σε έναν μετασχηματιστή USB 5V/1A (δεν περιλαμβάνεται).
3. Συνδέστε το μετασχηματιστή USB σε μία πρίζα.

Για φόρτιση μέσω καλωδίου φόρτισης USB:

1. Συνδέστε τον ακροδέκτη USB-C του καλωδίου φόρτισης USB - USB-C **A**5 στην θύρα φόρτισης USB-C **A**8.
2. Συνδέστε την άλλη άκρη του καλωδίου φόρτισης USB - USB-C **A**5 σε μία πηγή ρεύματος USB 5V/1A.

ⓘ Ένας υπολογιστής είναι για παράδειγμα μια χρήσιμη πηγή τροφοδοσίας.

ⓘ Όταν η μπαταρία είναι χαμηλή το ηχείο εκπέμπει μια ηχητική ειδοποίησης «Παρακαλώ φορτίστε».

Αναπαραγωγή μουσικής από μια πηγή ήχου Bluetooth®

1. Ενεργοποίηση του προϊόντος.

Το προϊόν εισέρχεται αυτόματα σε λειτουργία Bluetooth®.

2. Ενεργοποιήστε τη λειτουργία Bluetooth® στη συσκευή ήχου και κάντε σύνδεση με το προϊόν (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ Το **A**3 φωτίζεται συνεχόμενα για να υποδείξει ότι έχει ενεργοποιηθεί επιτυχώς η σύζευξη.

3. Παίξτε μουσική από μια συνδεδεμένη πηγή ήχου Bluetooth®.

Αναπαραγωγή μουσικής από μια συσκευή ήχου AUX

1. Ενεργοποίηση του προϊόντος.
2. Συνδέστε ένα καλώδιο ήχου 3.5 χιλ (δεν περιλαμβάνεται) στην AUX θύρα **A**7.
3. Συνδέστε την άλλη άκρη του καλωδίου ήχου 3.5 χιλ μέσα στη συσκευή ήχου σας.

ⓘ Το Bluetooth είναι απενεργοποιημένο όταν χρησιμοποιείτε μια διαφορετική συσκευή ήχου.

Έλεγχος της μουσικής

- Πατήστε το κουμπί αύξησης ήχου / επόμενο κομμάτι **A**1 ή το κουμπί μείωσης ήχου / προηγούμενο κομμάτι **A**4 για αλλαγή ανάμεσα στα κομμάτια.
- Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί αύξησης ήχου/ επόμενο κομμάτι **A**1 ή το κουμπί μείωσης ήχου / προηγούμενο κομμάτι **A**4 για να ρυθμίσετε την ένταση ήχου.
- Πατήστε το κουμπί λειτουργίας **A**2 για παύση της μουσικής ή για την επαναφορά της αναπαραγωγής μουσικής.

Φώτα RGB

Πατήστε δύο φορές το κουμπί λειτουργίας **A** 2 για ενεργοποίηση του φωτισμού, εναλλαγή ανάμεσα στις διάφορες λειτουργίες φωτισμού ή για απενεργοποίηση του φωτισμού RBG.

Απόρριψη

Το προϊόν προορίζεται για ξεχωριστή συλλογή σε κατάλληλο σημείο συλλογής. Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απόβλητα.

Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας ή τις τοπικές αρχές διαχείρισης αποβλήτων.

Δήλωση συμμόρφωσης

Εμείς, η Nedis B.V. δηλώνουμε ως κατασκευαστής ότι το προϊόν SPBT2006BK από τη μάρκα μας Nedis®, το οποίο κατασκευάζεται στην Κίνα, έχει ελεγχθεί σύμφωνα με όλα τα σχετικά πρότυπα και κανονισμούς της ΕΚ και ότι όλοι οι έλεγχοι έχει ολοκληρωθεί με επιτυχία. Η δήλωση συμμόρφωσης περιλαμβάνει αλλά δεν περιορίζεται στον κανονισμό RED 2014/53/EU.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης (και το δελτίο ασφάλεια όπου ισχύει) υπάρχει και είναι διαθέσιμο προς λήψη στο:
nedis.gr/SPBT2006BK#support

SK **Rýchly návod**

Reproduktor s funkciou Bluetooth®

SPBT2006BK

Viac informácií nájdete v rozšírenom návode online: **ned.is/spbt2006bk**

Určené použitie

Tento výrobok je určený na prenos zvuku

prostredníctvom Bluetooth® alebo zvukového kábla.
Výrobok je určený len na použitie vo vnútri.
Každá zmena výrobku môže mať následky na bezpečnosť, záruku a správne fungovanie.
Výrobok nie je určený na profesionálne použitie.

Hlavné časti (obrázok **A**)

1. Tlačidlo zvýšenia hlasitosti/ nasledujúcej skladby
2. Vypínač
3. LED indikátor
4. Tlačidlo zníženia hlasitosti/ predchádzajúcej skladby
5. Nabíjací kábel USB – USB-C
6. Mikrofón
7. Port AUX
8. Nabíjací port USB-C

Bezpečnostné pokyny

⚠ VAROVANIE

- Pred inštaláciou alebo použitím výrobku si nezabudnite prečítať a pochopiť všetky pokyny v tomto dokumente. Uchovajte obal a tento dokument pre potreby v budúcnosti.
- Výrobok používajte len podľa opisu v tomto dokumente.
- Dávajte pozor, aby vám výrobok nepadol a zabráňte nárazom.
- Výrobok neotvárajte, neobsahuje vnútri žiadne časti, ktoré by mohol používateľ opraviť.
- Servis tohto výrobku môže vykonávať len kvalifikovaný technik, aby sa znížilo nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom.
- Výrobok nevystavujte vode alebo vlhkosti.
- Nabíjačka sa smie pripojiť len k uzemnenej elektrickej zásuvke.
- Nenechávajte batériu, aby sa dlhodobo nabíjala, keď sa nepoužíva.
- Zastavte proces nabíjania, ak sa výrobok zohreje na príliš vysokú teplotu.

- Výrobok napájajte len napätím zodpovedajúcim označeniam na výrobku.
- Ak sa vyskytnú problémy, výrobok odpojte od zdroja napájania a iného zariadenia.
- Výrobok nenamáčajte do vody.
- Nabíjanie nevykonávajte, keď je výrobok vlhký.
- Nerozoberajte, neotvárajte ani nelikvidujte články či batérie.
- Články ani batérie nevystavujte pôsobeniu tepla či ohňa. Vyhnite sa skladovaniu na priamom slnečnom svetle.
- Výrobok nevystavujte priamemu slnečnému svetlu, otvorenému ohňu a vysokej teplote.
- Akumulátory a batérie nevystavujte mechanickým nárazom.
- Ak sa vyskytnú problémy, výrobok odpojte od sieťovej zásuvky a iného zariadenia.
- Používajte len dodaný nabíjací kábel USB.

Zapnutie/vypnutie výrobku

1. Podržaním stlačeného tlačidla napájania **A**2 zapnite výrobok.

Výrobok automaticky prejde do režimu párovania prostredníctvom Bluetooth®.

2. Podržaním stlačeného hlavného vypínača **A**2 vypnite výrobok.

ⓘ Výrobok sa automaticky vypne po 10 minútach nečinnosti.

Nabíjanie výrobku

ⓘ Výrobok sa dodáva s čiastočne nabitou batériou. Na dosiahnutie optimálnej výdrže batérie pred prvým použitím úplne nabite batériu.

Výrobok je možné nabíjať dvoma spôsobmi.

1. Pripojte konektor USB-C nabíjacieho kábla USB - USB-C **A**5 k nabíjaciemu portu USB-C **A**8.

2. Druhý koniec nabíjacieho kábla USB – USB-C **A**5 pripojte k 5 V/1 A adaptéru USB (nie je dodaný).
3. USB adaptér pripojte k napájacej elektrickej zásuvke.

Nabíjanie prostredníctvom nabíjacieho kábla USB:
1. Pripojte konektor USB-C nabíjacieho kábla USB - USB-C **A**5 k nabíjaciemu portu USB-C **A**8.
2. Druhý koniec nabíjacieho kábla USB – USB-C **A**5 pripojte k 5 V/1A zdroju napájania.

ⓘ Použiteľným zdrojom napájania je napríklad počítač.

ⓘ Keď je batéria takmer vybitá, reproduktor vydá hlasové upozornenie „Prosím nabite“.

Prehrávanie hudby zo zvukového zdroja Bluetooth®

1. Zapnite výrobok.

Výrobok automaticky prejde do režimu Bluetooth®.
2. Aktivujte funkciu Bluetooth® na vašom zdroji zvuku a pripojte ho k výrobku (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A**3 začne nepretržite svietiť, čo znamená, že spárovanie bolo úspešné.
3. Prehrávajte hudbu zo zdroja zvuku pripojeného prostredníctvom Bluetooth®.

Prehrávanie hudby zo zdroja zvuku prostredníctvom AUX

1. Zapnite výrobok.
2. Pripojte 3,5 mm zvukový kábel (nie je súčasťou dodávky) k portu AUX **A**7.
3. Druhý koniec 3,5 mm zvukového kábla pripojte k vášmu zdroju zvuku.

ⓘ Funkcia Bluetooth sa deaktivuje po použití iného zdroja zvuku.

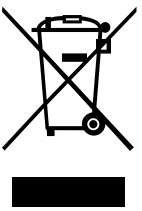
Ovládanie hudby

- Stlačením tlačidla zvýšenia hlasitosti/nasledujúcej skladby **A**1 alebo tlačidla zníženia hlasitosti/predchádzajúcej skladby**A**4 môžete preskakovať medzi skladbami.
- Podržaním stlačeného tlačidla zvýšenia hlasitosti/nasledujúcej skladby **A**1 alebo tlačidla zníženia hlasitosti/predchádzajúcej skladby **A**4 môžete ovládať hlasitosť.
- Stlačením hlavného vypínača **A**2 pozastavíte prehrávanie hudby alebo obnovíte prehrávanie.

Červeno-zeleno-modré svetlá RGB

Dvojnásobným stlačením hlavného vypínača **A**2 môžete zapnúť svetlo, cyklicky prechádzať cez rôzne režimy svetla alebo vypnúť svetlo RGB.

Likvidácia



Tento výrobok je určený na separovaný zber na vhodnom zbernom mieste. Výrobok nelikvidujte spolu s komunálnym odpadom. Ďalšie informácie získate od predajcu alebo miestneho úradu zodpovedného za nakladanie s odpadmi.

Vyhlásenie o zhode

Spoločnosť Nedis B.V. ako výrobca vyhlasuje, že výrobok SPBT2006BK našej značky Nedis®, vyrobený v Číne, bol preskúšaný podľa všetkých príslušných noriem a smerníc CE a že všetky skúšky boli ukončené úspešne. Medzi ne okrem iného patrí smernica RED 2014/53/EÚ.

Úplné znenie Vyhlásenia o zhode (a prípadnú kartu bezpečnostných údajov) môžete nájsť a stiahnuť na: *nedis.sk/SPBT2006BK#support*

Reproduktor Bluetooth®

SPBT2006BK

Více informací najdete v rozšířené příručce online: **ned.is/spbt2006bk**

Zamýšlené použití

Tento výrobek je určen ke streamování zvuku prostřednictvím funkce Bluetooth® nebo audiokabelu.
Tento výrobek je určen výhradně k použití ve vnitřních prostorách.
Jakékoli úpravy výrobku mohou ovlivnit jeho bezpečnost, záruku a správné fungování.
Výrobek není určen k profesionálnímu použití.

Hlavní části (obrázek **A**)

1. Tlačítko Zvýšit hlasitost / následující skladba
2. Tlačítko zapnutí/ vypnutí
3. LED kontrolka
4. Tlačítko Snížit hlasitost / předchozí skladba
5. Nabíjecí kabel USB na USB-C
6. Mikrofon
7. AUX port
8. Nabíjecí konektor USB-C

Bezpečnostní pokyny

⚠ VAROVÁNÍ

- Před instalací či používáním výrobku si nejprve kompletně přečtěte pokyny obsažené v tomto dokumentu a ujistěte se, že jim rozumíte. Tento dokument a balení uschovejte pro případné budoucí použití.
- Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto dokumentu.

- Zabraňte pádu výrobku a chraňte jej před nárazy.
- Výrobek nikdy neotevírejte, neobsahuje žádné uživatelem opravitelné části.
- Servisní zásahy na tomto výrobku smí provádět pouze kvalifikovaný technik údržby, sníží se tak riziko úrazu elektrickým proudem.
- Nevystavujte výrobek působení vody ani vlhkosti.
- Nabíječku zapojujte pouze do uzemněné zásuvky.
- Pokud přístroj nepoužíváte, nenechte baterii zbytečně dlouho připojenou na nabíječce.
- Pokud se výrobek zahřeje na příliš vysokou teplotu, okamžitě přerušte nabíjení.
- Výrobek lze napájet pouze napětím, které odpovídá údajům uvedeným na označení výrobku.
- Dojde-li k jakémukoli problému, odpojte výrobek ze sítě a od jiných zařízení.
- Neponořujte výrobek do vody.
- Nenabíjejte, pokud je výrobek vlhký.
- Baterie ani články nedemontujte, neotvírejte ani nerozbíjejte.
- Nevystavujte články či baterie teplu nebo ohni. Neskladujte na přímém slunci.
- Nevystavujte výrobek přímému slunečnímu záření, otevřenému ohni či vysokým teplotám.
- Nevystavujte články či baterie mechanickému namáhání.
- Dojde-li k jakémukoli problému, odpojte výrobek ze sítě a od jiných zařízení.
- Používejte vždy pouze přiložený nabíjecí kabel USB.

Zapínání/vypínání výrobku

1. Stiskem a podržením tlačítka zapnutí/vypnutí **A** 2 výrobek zapněte.

Výrobek se automaticky přepne do režimu párování Bluetooth®.

2. Stiskem a podržením tlačítka zapnutí/vypnutí **A**2 výrobek vypněte.

ⓘ Po 10 minutách bez jakékoli aktivity se výrobek automaticky vypne.

Nabíjení výrobku

ⓘ Výrobek je dodáván s částečně nabitou baterií. Pro dosažení optimální životnosti baterie před prvním použitím baterii plně nabijte.

Výrobek lze nabíjet dvěma způsoby.

1. Zapojte konektor USB-C nabíjecího kabelu USB – USB-C **A**5 do nabíjecího portu USB-C **A**8.
2. Druhý konec nabíjecího kabelu USB na USB-C **A**5 zapojte do USB adaptéru 5 V / 1 A (není součástí).
3. Zapojte USB adaptér do stěnové zásuvky.

Nabíjení pomocí kabelu USB:

1. Zapojte konektor USB-C nabíjecího kabelu USB – USB-C **A**5 do nabíjecího portu USB-C **A**8.
2. Druhý konec nabíjecího kabelu USB na USB-C **A**5 zapojte do napájecího zdroje 5 V / 1 A.

ⓘ Použitelným zdrojem napětí je například PC.

ⓘ Když je baterie téměř vybitá, z reproduktoru se ozve „Please charge“ (Prosím nabijte).

Přehrávání hudby ze zvukového zdroje Bluetooth®

1. Zapněte výrobek.

Výrobek automaticky vstoupí do režimu Bluetooth®.

2. Aktivujte ve svém zvukovém zdroji funkci Bluetooth® a spojte jej s výrobkem (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ Rozsvítí se **A**3, což značí, že bylo spárování úspěšné.

3. Přehrajte hudbu z připojeného zdrojového zařízení Bluetooth®.

Přehrávání hudby ze zvukového zdroje AUX

1. Zapněte výrobek.
2. Zapojte audiokabel s konektorem 3,5 mm (není součástí) do portu AUX **A**7.
3. Druhý konec kabelu s konektorem 3,5 mm zapojte do svého zvukového zdroje.

ⓘ Když použijete odlišný zdroj zvuku, funkce Bluetooth se deaktivuje.

Ovládání hudby

- Stiskem tlačítka zvýšit hlasitost / následující skladba **A**1 nebo tlačítka snížit hlasitost / předchozí skladba **A**4 přeskakujete mezi skladbami.
- Stiskem a podržením tlačítka zvýšit hlasitost / následující skladba **A**1 nebo tlačítka snížit hlasitost / předchozí skladba **A**4 ovládáte hlasitost.
- Stiskem tlačítka hlavního vypínače **A**2 přehrávání hudby pozastavíte nebo opět spustíte.

RGB světla

Dvojím stisknutím tlačítka hlavního vypínače **A**2 zapnete světlo, přepínáte mezi různými režimy osvětlení nebo RGB světlo vypnete.

Likvidace

Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně. Nevyhazujte tento výrobek s komunálním odpadem. Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Prohlášení o shodě

Společnost Nedis B.V. coby výrobce prohlašuje, že výrobek SPBT2006BK značky Nedis®, vyrobený v

Číně, byl přezkoušen v souladu se všemi relevantními normami a nařízeními EK a že všemi zkouškami úspěšně prošel. Patří sem mimo jiné také nařízení RED 2014/53/EU.

Kompletní prohlášení o shodě (a případně bezpečnostní list) můžete najít a stáhnout na adrese: *nedis.cs/SPBT2006BK#support*

RO **Ghid rapid de inițiere**

Difuzor Bluetooth®

SPBT2006BK

Pentru informații suplimentare, consultați manualul extins, disponibil online: **ned.is/spbt2006bk**

Utilizare preconizată

Acest produs este conceput pentru a transmite semnal audio prin Bluetooth® sau printr-un cablu audio.
Produsul este destinat exclusiv pentru utilizare în interior.
Orice modificare a produsului poate avea consecințe pentru siguranța, garanția și funcționarea corectă a produsului.
Produsul nu este destinat utilizării profesionale.

Piese principale (imagine **A**)

1. Buton creștere volum/piesa următoare
2. Buton Power
3. LED indicator
4. Buton reducere volum/piesa anterioară
5. Cablu de încărcare USB – USB-C
6. Microfon
7. Port AUX
8. Port de încărcare USB-C

Instrucțiuni de siguranță

⚠ AVERTISMENT

- Asigurați-vă că ați citit complet și că ați înțeles instrucțiunile din acest document înainte de a instala sau utiliza produsul. Păstrați ambalajul și acest document pentru a le consulta ulterior.
- Folosiți produsul exclusiv conform descrierii din acest document.
- Nu lăsați produsul să cadă și evitați ciocnirile elastice.
- Nu desfaceți produsul, înăuntru nu există nicio piesă reparabilă de către utilizator.
- Service-ul asupra acestui produs poate fi realizat doar de către un tehnician calificat pentru întreținere, pentru a reduce riscul de electrocutare.
- Nu expuneți produsul la apă sau umezeală.
- Încărcătorul trebuie doar conectat la o priză cu împământare.
- Când nu utilizați produsul, nu lăsați bateria să se încarce mai mult timp decât este necesar.
- Opriți procesul de încărcare dacă produsul se încălzește prea mult.
- Produsul trebuie alimentat exclusiv cu tensiunea corespunzătoare marcajului de pe produs.
- Deconectați produsul de la sursa electrică și de la alte echipamente în cazul în care apar probleme.
- Nu scufundați produsul în apă.
- A nu se încărca în timp ce produsul este ud.
- Nu dezasamblați, nu deschideți și nu distrugeți elementele de baterie sau bateriile.
- Nu expuneți elementele de baterie sau bateriile la temperaturi ridicate sau foc. Evitați depozitarea în lumina directă a soarelui.
- Nu expuneți produsul la lumina directă a soarelui, foc deschis sau surse de căldură.
- Nu supuneți la șocuri mecanice elementele bateriei sau bateriile.

- Deconectați produsul de la priza electrică și de la alte echipamente în cazul în care apar probleme.
- Folosiți numai cablul de alimentare USB furnizat.

Pornirea sau oprirea produsului

1. Țineți apăsat butonul de pornire **A**2 pentru a porni produsul.

Produsul intră automat în modul de asociere Bluetooth®.

2. Țineți apăsat butonul de pornire **A**2 pentru a opri produsul.

ⓘ Produsul se stinge automat după 10 minute de inactivitate.

Încărcarea produsului

ⓘ Produsul este livrat cu o baterie parțial încărcată. Pentru o durată de viață optimă a bateriei, înainte de prima utilizare, încărcați complet bateria.

Puteți încărca produsul în două moduri.

1. Conectați mufa de conectare USB-C de pe cablul de încărcare USB - USB-C **A**5 în portul de încărcare USB-C **A**8.
2. Conectați celălalt capăt al cablului de încărcare USB – USB-C **A**5 într-un adaptor USB 5V/1A (nu este inclus).
3. Conectați adaptorul USB la priza electrică.

Pentru încărcarea prin cablul de încărcare USB:

1. Conectați mufa de conectare USB-C de pe cablul de încărcare USB - USB-C **A**5 în portul de încărcare USB-C **A**8.
2. Conectați celălalt capăt al cablului de încărcare USB – USB-C **A**5 la o sursă de alimentare 5V/1A.

ⓘ De exemplu, un PC poate fi utilizat ca sursă de energie.

ⓘ Când bateria este descărcată, difuzorul emite alerta vocală "Please charge".

Redare muzică de la o sursă audio Bluetooth®

1. Porniți produsul.

Produsul intră automat în modul Bluetooth®.

2. Activați funcția Bluetooth® la sursa audio și conectați-o cu produsul (Nedis SPBT2006BK).

ⓘ **A3** se aprinde încontinuu pentru a indica reușita asocierii.

3. Redare audio de la o sursă audio conectată Bluetooth®.

Redare audio de la o sursă audio AUX

1. Porniți produsul.
2. Conectați un cablu audio de 3,5 mm (nu este inclus) în portul AUX **A7**.
3. Conectați celălalt capăt al cablului audio de 3,5 mm la sursa audio.

ⓘ Bluetooth este dezactivat când utilizați o sursă audio diferită.

Comenzi pentru muzică

- Apăsați butonul creștere volum / piesa următoare **A1** sau butonul reducere volum / piesa anterioară **A4** pentru a trece de la o piesă la alta.
- Țineți apăsat butonul creștere volum / piesa următoare **A1** sau butonul reducere volum / piesa anterioară **A4** pentru a controla volumul.
- Apăsați butonul de pornire **A2** pentru a opri muzica sau a relua funcția playback.

Lămpi RGB

Apăsați de două ori butonul pornire **A2** pentru a aprinde lumina, pentru a comuta între diferite moduri de iluminare sau pentru a stinge lumina RBG.

Eliminare

Produsul a fost creat pentru colectare separată la un punct de colectare adecvat. Nu eliminați produsul odată cu deşeurile menajere.

Pentru mai multe informații, contactați magazinul sau autoritatea locală responsabilă pentru gestionarea deşeurilor.

Declarație de conformitate

Noi, Nedis B.V., declarăm, în calitate de producător, că produsul SPBT2006BK de la marca noastră Nedis®, fabricat în China, a fost testat în conformitate cu toate standardele CE și reglementările relevante și că toate testele au fost trecute cu succes. Aceasta include, dar nu se limitează la directiva RED 2014/53/UE.

Declarația de conformitate completă (și fișa tehnică de securitate, dacă este cazul) pot fi găsite și descărcate prin intermediul:
nedis.ro/SPBT2006BK#support

Nedis BV
De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch
The Netherlands